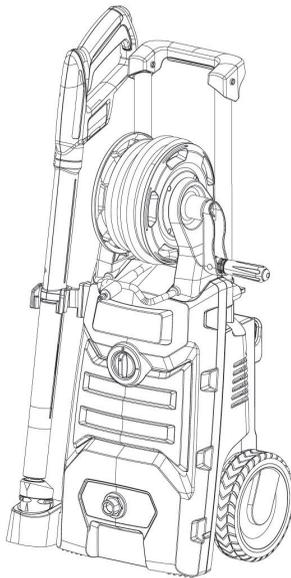


Original-Betriebsanleitung

PRIMASTER.

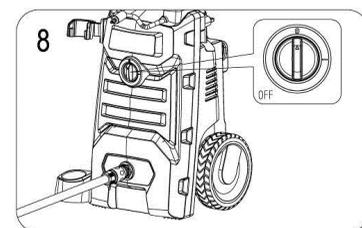
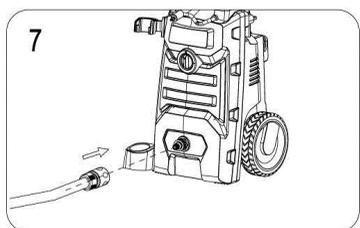
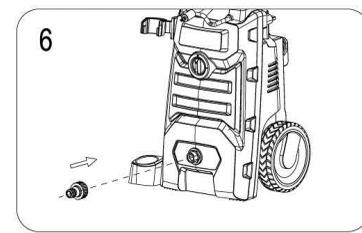
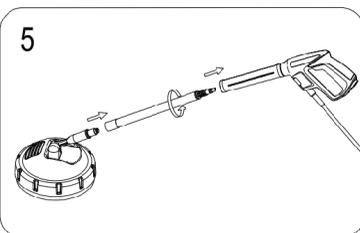
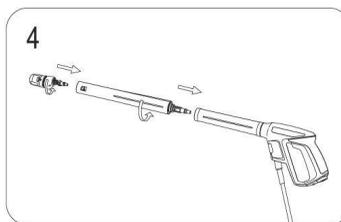
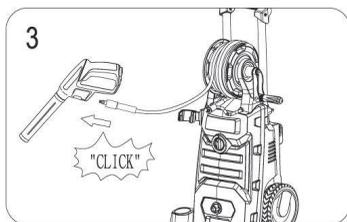
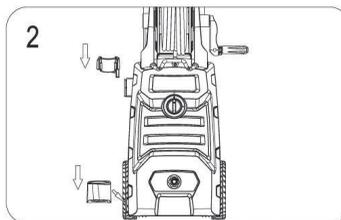
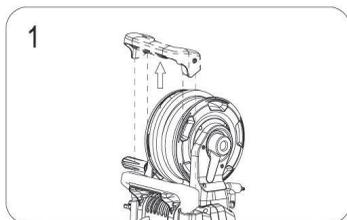
Hochdruckreiniger
EAN: 2077611809702
Q1W-SP06-2200

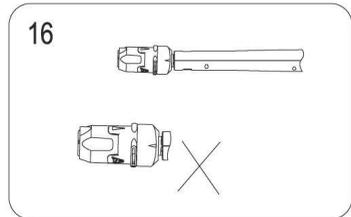
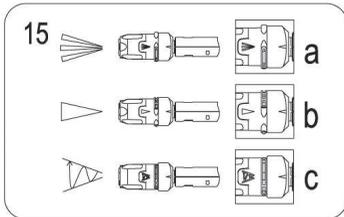
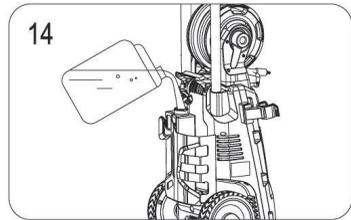
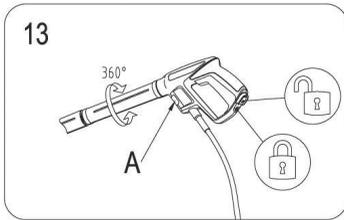
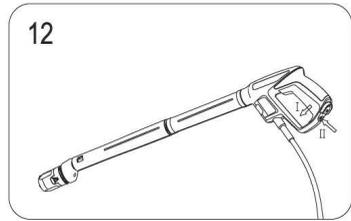
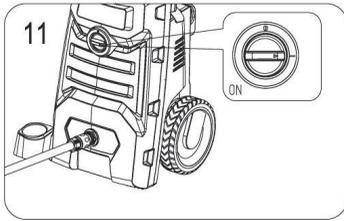
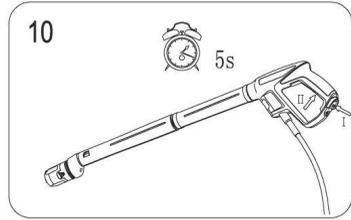
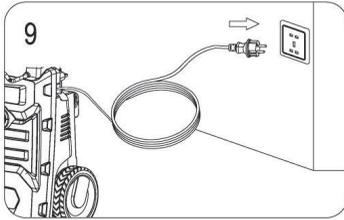


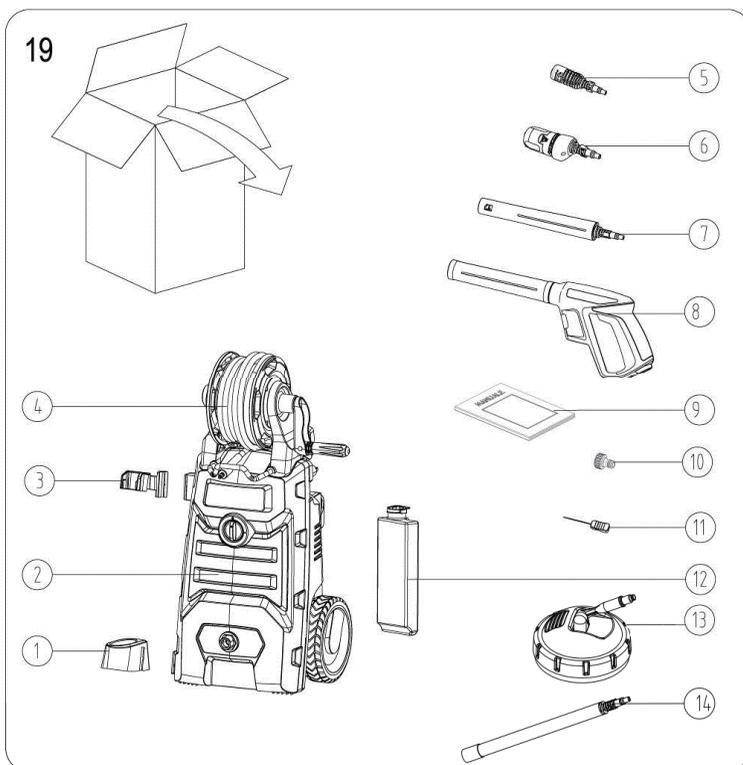
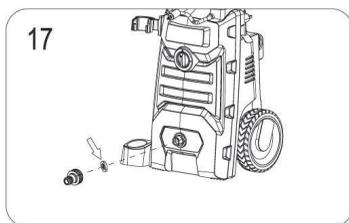
Vorsicht!

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig, um sich vor Inbetriebnahme des Produkts mit dem ordnungsgemäßen Umgang vertraut zu machen. Halten Sie dieses Dokument griffbereit.

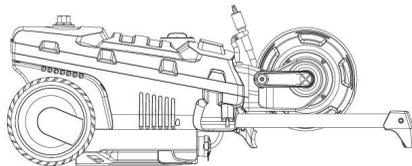
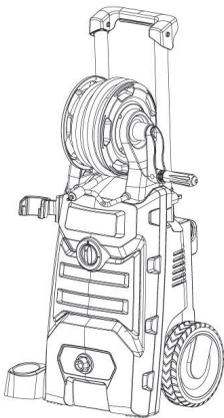








20



INHALT

| | |
|-------------------------------------|----|
| Beschreibung der Symbole..... | 07 |
| Allgemeine Sicherheitshinweise..... | 11 |
| Bezeichnung der Geräteteile..... | 24 |
| Bestimmungsmäßiger Gebrauch..... | 24 |
| Montage..... | 24 |
| Betrieb..... | 25 |
| Funktionen..... | 27 |
| Technische Daten..... | 28 |
| Wartung und Pflege..... | 28 |
| Störungsbehebung..... | 30 |
| Kundendienst / Unterstützung..... | 30 |
| EU-Konformitätserklärung..... | 31 |

Anhang Original-Betriebsanleitung für den Flächenreiniger Q1W-SP01-508.

Die Betriebsanleitung für den beige packten Flächenreiniger beginnt nach Seite 31.

BESCHREIBUNG DER SYMBOLE



WICHTIG!

Bitte lesen Sie die Hinweise zur Sicherheit und zum Gebrauch sorgfältig, bevor Sie dieses Gerät benutzen. Bitte schenken Sie den Abschnitten dieser Bedienungsanleitung, die mit Warnzeichen und -hinweisen versehen sind, besondere Aufmerksamkeit.



Vorsicht!

Dies ist ein Warnzeichen. Es wird in dieser Bedienungsanleitung immer dann verwendet, wenn Verletzungsgefahr besteht. Stellen Sie sicher, dass diese Warnungen von jedem Benutzer gelesen und verstanden wurden.



Tragen Sie Augen- und Gehörschutz.



Den Netzstecker sofort ziehen, sollte das Kabel beschädigt, stark verbogen oder vollständig durchtrennt sein sowie immer dann, wenn das Gerät für eine kurze Zeit unbeaufsichtigt ist.



ACHTUNG: Hochdruckstrahl niemals auf Personen, Tiere, das Gerät selbst oder elektrische Ausrüstung richten.



Das Gerät darf nicht unmittelbar an das öffentliche Trinkwassernetz angeschlossen werden.

Wasser, das durch den Rückflussverhinderer gelaufen ist, ist kein Trinkwasser. Das Gerät ist nicht zum Anschluss an das öffentliche Trinkwassernetz vorgesehen. Falls erforderlich, nur mit einem Rückflussverhinderer oder einem, gemäß der IEC 61770-Norm, zugelassenen Wasserzulaufschlauchsatz verwenden.



Doppelte Isolierung, Gerät der Schutzklasse II



Garantierter Schalleistungspegel



Konformitätserklärung (s. Kap. “Konformitätserklärung”): Mit

**diesem Symbol
gekennzeichnete Produkte
erfüllen alle anzuwendenden
Gemeinschaftsvorschriften
des Europäischen
Wirtschaftsraums.**



Gerät nicht im Hausmüll
entsorgen!

Bitte beachten Sie dazu das
Kapitel "Entsorgung".

IPX5 Schutz gegen Strahlwasser aus
allen Richtungen

Allgemeine Sicherheitshinweise

ACHTUNG!

Gefahr eines Stromschlags!

Durch eine fehlerhafte Elektroinstallation oder eine zu starke Netzspannung kann ein Stromschlag verursacht werden.

- Das Gerät darf nur an einen elektrischen Anschluss angeschlossen werden, der von einem Elektroinstallateur gemäß IEC 60364-1 ausgeführt wurde.
- Wir empfehlen, das Gerät entweder über einen Fehlerstromschutzschalter anzuschließen, der die Stromversorgung unterbricht, sobald der Erdstrom einen Wert von 30 mA / 30 ms überschreitet, oder die Stromversorgung mit einem Erdungsmessgerät auszustatten.
- Den Hochdruckreiniger nur dann anschließen, wenn die Netzspannung der Steckdose mit der Angabe auf dem

Typenschild übereinstimmt.

- Das Gerät immer an eine leicht zugängliche Steckdose anschließen, damit der Netzstecker im Falle einer Störung schnell gezogen werden kann.
- Den Hochdruckreiniger nicht in Betrieb nehmen, falls er sichtbar beschädigt, das Netzkabel oder die Steckdose defekt ist.
- Wenn das Netzkabel des Hochdruckreinigers beschädigt ist, muss es aus Sicherheitsgründen vom Hersteller, dessen Kundendienst oder einer gleichwertig qualifizierten Fachkraft ersetzt werden.
- Das Gehäuse nicht öffnen. Lassen Sie Reparaturen stets von qualifizierten Fachkräften vornehmen. Wenden Sie sich hierzu an eine qualifizierte Fachwerkstatt. Im Falle eigenmächtiger Reparaturarbeiten, eines fehlerhaften Anschlusses oder des unsachgemäßen

Gebrauchs des Geräts sind Haftungs- und Garantieforderungen ausgeschlossen.

- Bei Reparaturarbeiten sind nur Ersatzteile zu verwenden, die den Original-Gerätedaten entsprechen. Dieser Hochdruckreiniger enthält elektrische und mechanische Bauteile, die zum Schutz gegen Gefahrenquellen unerlässlich sind.
- Den Hochdruckreiniger nicht mit einer externen Schaltuhr oder einem separaten Fernwirksystem betreiben.
- Das Gerät, das Netzkabel oder die Steckdose nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen.
- Die Steckdose niemals mit feuchten Händen anfassen.
- Beim Trennen der Stromversorgung niemals am Netzkabel ziehen. Fassen Sie beim Herausziehen immer den Netzstecker an.

- Das Netzkabel niemals zum Tragen des Geräts verwenden.
- Den Hochdruckreiniger, Netzstecker und das Netzkabel immer von offenen Flammen und heißen Oberflächen fernhalten.
- Das Netzkabel muss so geführt werden, dass es keine Stolpergefahr darstellt.
- Das Netzkabel nicht knicken und niemals über scharfe Kanten herumführen.
- Bei der Aufbewahrung des Hochdruckreinigers darauf achten, dass das Gerät nicht in einen Wasserbehälter oder ein Wasserbecken fallen kann.
- Greifen Sie niemals nach einem elektrischen Gerät, wenn es ins Wasser gefallen ist. In diesem Fall ist der Netzstecker umgehend aus der Steckdose zu ziehen.
- Stellen Sie sicher, dass Kinder keine

Gegenstände in den Hochdruckreiniger führen.

- Das Reinigungsgerät stets ausschalten und von der Stromversorgung trennen, wenn der Hochdruckreiniger nicht in Gebrauch ist. Dies gilt auch bei Reinigungsarbeiten, dem Austausch von Bauteilen oder im Falle eines Defekts.

ACHTUNG!

Gefahr für Kinder und Personen mit körperlichen, sensorischen oder geistigen Beeinträchtigungen (z. B. teilbehinderte Personen, ältere Personen mit eingeschränkten körperlichen oder geistigen Fähigkeiten) sowie für Personen mit mangelnder Erfahrung bzw. fehlendem Wissen (z. B. Kinder und Jugendliche).

- Dieser Hochdruckreiniger darf von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder

geistigen Fähigkeiten oder Personen mit mangelnder Erfahrung nur unter Aufsicht verwendet werden oder falls sie über den sicheren Gebrauch des Geräts unterrichtet wurden und die mit dem Betrieb des Hochdruckreinigers verbundenen Gefahren verstanden haben.

- Dieser Hochdruckreiniger darf nicht von Kindern bedient werden. Kinder sind zu beaufsichtigen, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Das Reinigungsgerät niemals unbeaufsichtigt lassen, wenn es in Betrieb ist.
- Kinder nicht mit der Verpackung spielen lassen. Es besteht die Gefahr, dass Kinder sich beim Spielen in der Verpackung verfangen und ersticken.
- Kinder nicht mit dem Hochdruckreiniger spielen lassen. Es besteht die Gefahr, dass Kleinteile verschluckt werden, an

denen Kinder ersticken können.

ACHTUNG!

Explosionsgefahr!

Das Versprühen brennbarer Flüssigkeiten kann Explosionen herbeiführen.

- Versprühen Sie keinerlei brennbare Flüssigkeiten und setzen Sie den Hochdruckreiniger nicht in explosionsgefährdeten Umgebungen ein.

ACHTUNG!

Gefahr eines Stromschlags!

Eine ungeeignete Verlängerungsleitung kann gefährlich sein und einen Stromschlag herbeiführen.

- Netzstecker und Kupplung einer verwendeten Verlängerungsleitung müssen wasserdicht sein und dürfen niemals im Wasser liegen. Netzstecker und Kupplung müssen die IP44-Kennzeichnung tragen. Verwenden Sie eine Kabeltrommel, um

sicherzustellen, dass sich die Steckdose mindestens 60 mm über dem Boden befindet.

ACHTUNG!

Verletzungsgefahr!

Hochdruckstrahlen können bei unsachgemäßem Gebrauch gefährlich sein.

- Der Hochdruckstrahl darf nicht auf Personen, Tiere, aktive elektrische Ausrüstung oder auf das Gerät selbst gerichtet werden.
- Das Gerät nicht verwenden, wenn sich andere Personen in Reichweite befinden, es sei denn, sie tragen Schutzkleidung.
- Den Hochdruckstrahl nicht auf andere Personen oder sich selbst richten, um Kleidung oder Schuhwerk zu reinigen.
- Machen Sie sich vor der ersten Inbetriebnahme mit den Sicherheitseinrichtungen und

Bedienelementen des Hochdruckreinigers und der Sprühpistole vertraut.

- Bei Verwendung des Hochdruckreinigers geeignete Schutzausrüstung wie etwa Sicherheitsschuhe, Sicherheitshandschuhe, Sicherheitshelm mit Schutzvisier, Gehörschutz usw. tragen.
- Den Arbeitsbereich vor Beginn jeglicher Reinigungsarbeiten auf Gegenstände prüfen, die eine Gefahr darstellen könnten. Jegliche Gegenstände aus dem Arbeitsbereich entfernen, die Stolperfallen darstellen könnten, z. B. Spielzeug oder Gartenmöbel.
- Für einen sicheren Stand sorgen und dabei die Rückstoßkraft beim Drücken des Hebels der Pistole berücksichtigen.
- Besondere Vorsicht ist bei der Reinigung von Reifen geboten.

Fahrzeugreifen/Reifenventile können bei unsachgemäßer Behandlung beschädigt werden oder platzen. Erstes Anzeichen hierfür ist eine Verfärbung des Reifens. Beschädigte Fahrzeugreifen/Reifenventile sind lebensgefährlich. Mindestens 30 cm Strahlabstand einhalten!

- Der Hochdruckreiniger darf nicht von Kindern oder nicht unterwiesenen Personen betrieben werden.

ACHTUNG!

Verletzungsgefahr!

Selbst bei Einhaltung aller geltenden Vorschriften ist die Verwendung dieses Hochdruckreinigers mit Restgefahren verbunden. Folgende Gefahren können sich aus der Herstellung und Bauweise des Hochdruckreinigers ergeben:

- Gesundheitliche Verletzungen aufgrund von Hand-Arm-Vibrationen, falls der Hochdruckreiniger über einen längeren

Zeitraum bedient wird oder nicht korrekt geführt und gehalten wird.

- Augenverletzungen aufgrund von herumfliegenden Teilen oder Schmutzpartikeln, die durch den Hochdruckstrahl aufgewirbelt wurden. Bei der Arbeit mit dem Hochdruckreiniger immer geeigneten Augenschutz tragen.
- Hautverletzungen aufgrund von unbeabsichtigtem Kontakt mit dem Hochdruckstrahl oder durch herumfliegende Teile oder aufgewirbelte Schmutzpartikel. Bei der Arbeit mit dem Hochdruckreiniger immer geeignete Schutzausrüstung, Sicherheitskleidung und festes Schuhwerk tragen.
- Schädigungen des Gehörs durch Lärmbelastung. Bei der Arbeit mit dem Hochdruckreiniger immer geeigneten Gehörschutz tragen, um Gehörschäden zu verhindern.

HINWEIS!

Gefahr der Beschädigung!

Der Hochdruckreiniger kann bei unsachgemäßer Bedienung beschädigt werden.

- Gerät nicht in Betrieb nehmen, wenn Kabel oder wichtige Bauteile des Hochdruckreinigers, wie etwa Sicherheitseinrichtungen, Hochdruckschlauch, Sprühpistole usw. beschädigt sind.
- Hochdruckschläuche, Armaturen und Kupplungen sind wichtig, um die Sicherheit des Gerätes zu gewährleisten. Verwenden Sie ausschließlich vom Hersteller empfohlene Hochdruckschläuche, Armaturen und Kupplungen.
- Um die Sicherheit des Gerätes zu gewährleisten, verwenden Sie ausschließlich Original-Ersatzteile des Herstellers oder Ersatzteile, die vom

Hersteller zugelassen wurden.

- Dieser Hochdruckreiniger wurde für den Einsatz der vom Hersteller gelieferten oder empfohlenen Reinigungsmittel entwickelt. Der Einsatz anderer Reinigungsmittel oder Chemikalien kann die Sicherheit des Hochdruckreinigers beeinträchtigen.
- Den Hochdruckreiniger auf einen stabilen, ebenen Untergrund stellen. Das Gerät beim Betrieb immer in einer aufrechten Position halten, keinesfalls in einer waagerechten Position.

BEZEICHNUNG DER GERÄTETEILE (ABB. 19)

- 1) Pistolenständer
- 2) Hochdruckreiniger
- 3) Pistolenhalterung
- 4) Hochdruckschlauch
- 5) D-Adapter
- 6) 3-in-1-Düse
- 7) Strahlrohr
- 8) Sprühpistole
- 9) Bedienungsanleitung
- 10) Kupplung für Wasserzulauf
- 11) Nadel für Düse x1
- 12) Flaschenbehälter Reinigungsmittel
- 13) Flächenreiniger
- 14) Verlängerungsrohr

Um Ihren neuen Hochdruckreiniger an die Wasserversorgung anzuschließen, benötigen Sie das folgende, nicht mitgelieferte, Zubehör. Dieses ist in Ihrem örtlichen Baumarkt erhältlich.

1 x Wasserzulaufschlauch mit passenden Anschlüssen

1 x Rücklaufverhinderer

Bei einem Anschluss des Gerätes an die städtische (Trink-) Wasserversorgung ist der Einsatz eines Rücklaufverhinderers verpflichtend vorgeschrieben. (Der Wasserrückflussverhinderer muss in Betrieb genommen werden, wenn die Maschine an das Trinkwassernetz angeschlossen wird).

BESTIMMUNGSGEMÄSSER GEBRAUCH

Die Maschine ist zur Reinigung von Außenwänden, Fassaden, Terrassen, Gehwegen, Ausrüstungsgegenständen, Maschinen, Fahrzeugen, Geräten usw. mithilfe einer Hochdruckwasserdüse vorgesehen. Falls erforderlich, kann die Maschine auch unter Verwendung haushaltsüblicher Reinigungsmittel betrieben werden. Die Maschine ist nicht für den industriellen Einsatz vorgesehen; sie ist nur für den Haushaltsgebrauch bestimmt. Beim Betrieb der Maschine sind die in dieser Bedienungsanleitungen aufgeführten Angaben stets zu beachten. Jede über den bestimmungsmäßigen Gebrauch hinausgehende und in dieser Anleitung nicht aufgeführte Verwendung gilt als unbefugter Gebrauch und entbindet den Hersteller von seiner Haftungsspflicht.

MONTAGE



ACHTUNG!

Bei Arbeiten an dem Gerät vorab Netzstecker ziehen und ausschließlich Originalteile verwenden.

Vor der Aufnahme jeder Art von Reinigungsarbeit ist es wichtig, die Umgebung auf Gegenstände zu kontrollieren, die zu einer Gefährdung führen könnten. Sämtliche Gegenstände aus dem Arbeitsbereich entfernen, die zu Stolperfallen werden könnten, wie etwa Spielzeug oder Außenmöbel. Sicherstellen, dass alle Türen und Fenster fest verschlossen sind.

Tragegriff herausziehen. (ABB. 1)

Den Tragegriff bis zur obersten Position herausziehen.

Kabelhalter und Pistolentasche montieren. (ABB. 2)

Pistolenthalterung (3) und den Pistolentänder (1) auf dem Hochdruckreiniger anbringen.

Schlauch mit der Sprühpistole verbinden. (ABB. 3)

Den Hochdruckschlauch (4) mit der Sprühpistole (8) verbinden.

Hinweis: Sichere Verbindung durch Ziehen am Hochdruckschlauch prüfen.

3-in-1-Düse und Strahlrohr mit der Sprühpistole verbinden. (ABB. 4)

Das Strahlrohr und die 3-in-1-Düse (6) in die Sprühpistole (8) einführen und mit einer Vierteldrehung feststellen.

Den Terrassenreiniger an der Spritzpistole anbringen. (ABB. 5)

Verbinden Sie den Terrassenreiniger (13) und verlängern Sie die Lanze für den Terrassenreiniger (14) mit der Spritzpistole (8)

Kupplung für den Wasserzulauf montieren. (ABB. 6)

Die Kupplung für den Wasserzulauf (10) mit dem Wasseranschluss der Maschine verbinden. Nur handfest anziehen.

Gartenschlauch auf Kupplung für den Wasserzulauf stecken. (ABB. 7)

Empfohlen wird ein gewöhnlicher 1/2-Zoll-Gartenschlauch mit einer Länge von min. 10 m und max. 25 m.

Den Gartenschlauch mit einer Schnellverschlusskupplung (nicht mitgeliefert) am Hochdruckreiniger anschließen.

Gartenschlauch mit der Wasserversorgung verbinden.

Den Gartenschlauch an die Wasserversorgung anschließen und Wasserhahn öffnen.

AUS-Position. (ABB. 8)

Überprüfen, dass der EIN(1)/AUS(0)-Schalter in der AUS(0)-Position liegt.

Stromversorgung anschließen. (ABB. 9)

Führen Sie den Netzstecker in die Steckdose.

BETRIEB



ACHTUNG!

Bei der Arbeit mit dem Hochdruckreiniger stets geeignete Kleidung sowie Hör- und Augenschutz tragen. Das Gerät vor jedem Betrieb auf Funktionsfähigkeit prüfen. Sicherstellen, dass die Netzspannung mit dem Etikett auf dem Gerät übereinstimmt. Sicherheitstechnisch einwandfreien Zustand der

Maschine überprüfen:

- Auf optische Mängel.
- Ob alle Gerätekomponten sicher angebracht wurden.
- Ob der Wasseranschluss und die Hochdruckleitungen fest verbunden sind.

Betrieb starten und beenden

Hinweis: Hochdruckreiniger auf einen ebenen Untergrund stellen. Auf einen sicheren und stabilen Stand achten.

Start:

1. Wasserzulaufventil öffnen.
2. Hebel der Sprühpistole entsperren und drücken, bis ein steter Wasserstrahl austritt. **(ABB. 10)**
3. Um das Gerät einzuschalten, den Ein(1)/Aus(0)-Schalter auf EIN(1) drehen **(ABB. 11)**.

Betrieb beenden:

4. Für kurze Unterbrechungen den Hebel lösen (ABB. 12). Das Gerät wird den Betrieb unterbrechen, das System bleibt unter Druck.
5. Für längere Unterbrechungen oder zum Abbau des Geräts, den EIN (1)/AUS (0)-Schalter auf AUS (0) drehen. (ABB. 8) und den Netzstecker ziehen.
6. Wasserhahn schließen.
Bevor das Gerät von der Wasserversorgung getrennt wird, Hebel der Sprühpistole drücken, um den vorhandenen Druck im System abzubauen.



Achtung!

Gefahr der Beschädigung des Geräts!

Das Gerätes niemals ohne Wasserzulauf betreiben, da die Pumpe durch Trockenlauf beschädigt werden kann. Um die Pumpe vor Fremdkörpern zu schützen, immer einen Wasserfilter verwenden.

Umgang mit dem Hochdruckreiniger

Lebensgefahr!

Bei unsachgemäßer Handhabung stellt der Hochdruckstrahl ein Sicherheitsrisiko dar. Den Strahl niemals auf Lebewesen (Personen oder Tiere), spannungsführende Geräte oder den Hochdruckreiniger selbst richten.

Den Hochdruckreiniger ausschließlich mit der mitgelieferten Düse oder anderem, vom Hersteller empfohlenen, Zubehör verwenden.

Achtung! Durch Betätigung des Pistolenhebels zur Inbetriebnahme des Hochdruckreinigers kann es zu einem plötzlichen Rückstoß oder einer kraftvollen Drehung der Sprühvorrichtung kommen. Mit beiden Händen festhalten.

Durch die Sicherheitssperre des Hebels der Sprühpistole wird verhindert, dass der Hebel versehentlich betätigt wird.

Die Sicherheitsfunktion arretiert den Hebel NICHT in der EIN-Position.

Verstopfungen der Sprühdüsen vermindern den Wasserstrom und die Reinigungskraft

und führen zu einem erhöhten Druck der Pumpe; die Reinigung muss unverzüglich vorgenommen werden. Zur Reinigung der Sprühdüsen kann eine Nadel oder ein dünner, scharfer Gegenstand (z. B. eine Büroklammer) verwendet werden; in die Düse einführen, um Ablagerungen zu entfernen.

FUNKTIONEN

Umgang mit Hochdruck.

Die Handspritzpistole und das Strahlrohr mit beiden Händen fest greifen. Denken Sie daran, dass es bei Öffnung des Hochdruckstrahls zu einem Rückstoß kommen kann.

Die Sicherheitstaste entriegeln und den Hebel der Handspritzpistole drücken.

Die Hochdruckpumpe startet, sobald die Handspritzpistole betätigt wird.

Die Hochdruckpumpe stoppt, sobald die Handspritzpistole gelöst wird.

Umgang mit der Sprühpistole. (ABB. 13)

A--Verriegelung, um den Hochdruckschlauch von der Sprühpistole zu lösen.

360-Grad-Drehung des Pistolengriffs. Bei der Reinigung unterschiedlicher Orte, wie etwa einer Wand oder dem Boden, können Sie die Richtung des Wasserstrahls durch Drehung der Pistole nach Wunsch verändern.

HINWEIS: Vor Drehung der Sprühpistole muss der Hebel der Pistole losgelassen werden.

Umgang mit der 3-in-1-Düse. (ABB. 15, ABB. 16)

B--Verriegelung zur Lösung der 3-in-1-Düse vom Pistolenaufsatz.

360-Grad-Drehung der Düse.

HINWEIS: Vor Drehung der Düse muss der Hebel der Pistole unbedingt losgelassen werden.

3 Düseneinstellungen: Starker Durchsatz (a), Hochdruck (b), Turbo (c)

Stellen Sie den Strahl auf der gewünschten Stufe ein, indem Sie die Düse, wie gezeigt, auf die Markierungen für hohen Durchsatz, Hochdruck oder Turbo drehen, ohne hierbei die Pistole zu drehen.

HINWEIS: Vor Einstellung der Düse muss der Hebel der Pistole gelöst werden.

HINWEIS: Die Düse muss sich in der gewünschten Einstellung befinden, bevor sie in Betrieb genommen wird; die Düse darf nicht zwischen den Markierungen der Düsenstufen eingestellt sein.

VORSICHT! Die Veränderung des Sprühstrahls ist sehr abrupt. Einstellung nicht bei laufendem Betrieb ändern.

Gerät ausschalten, wenn Sie die Arbeit für einen längeren Zeitraum unterbrechen.

Reinigungsmittelbehälter verwenden.

Sicherheitsverriegelung der Pistole einrasten (ABB. 12).

- Den Deckel von dem Reinigungsmittelbehälter abnehmen und Behälter mit Reinigungsmittel befüllen. (ABB. 14)
- Die Düse, wie gezeigt, auf die Markierung für schwachen Druck drehen, um das Gerät auf einen schwachen Druck einzustellen. Den Hebel entriegeln.

D-Adapter (5)

Der mitgelieferte D-Adapter (5) ist für den Betrieb von Zubehör anderer Hersteller bestimmt.

Adapter in die Hochdruckpistole einsetzen und durch Drehen im Uhrzeigersinn verriegeln.

Fremdes Zubehör nach Anleitung des Herstellers mit dem Adapter verbinden.

Ob und welches Zubehör tatsächlich passt, muss im Einzelfall ggfls bei Ihrem Händler oder dem Service erfragt werden.

TECHNISCHE DATEN

| | |
|----------------------------------|--|
| Modell | Q1W-SP06-2200 |
| Nenneingangsspannung | 230 V ~ 50 Hz |
| Anschlussleistung | 2000 W |
| Arbeitsdruck | 110 bar / 11 MPa |
| Max. zulässiger Druck | 150 bar / 15 MPa |
| Fördermenge | 5,5 l/min |
| Max. Fördermenge | 7,3 l/min |
| Schutzgrad | IPX5 |
| Schutzklasse |  II |
| Max. Zulaufdruck | 6 bar / 0,6 MPa |
| Max. Zulaufwassertemperatur | 40 °C |
| Gewicht | 11,2 kg |
| Gemessener Schalldruckpegel | 75,5 dB(A), K=3 dB(A) |
| Gemessener Schalleistungspegel | 88,7 dB(A), K=3 dB(A) |
| Garantierter Schalleistungspegel | 92 dB(A) |
| Vibrationswert | <1,37 m/s ² , k=1,5 m/s ² |

WARTUNG UND PFLEGE**Reinigungsinformationen**

Zum Schutz der Pumpe ist der Hochdruckreiniger mit einem (in der Kupplung für Wasserzulauf eingebauten) Wasserfilter ausgestattet; wird der Filter nicht gereinigt, wird der Wasserzulauf beschränkt und die Pumpe kann beschädigt werden. **(ABB. 17)**

- Filter unter fließendem Wasser reinigen, bis Fremdkörper und Ablagerungen rückstandslos entfernt sind.
- Filter und Zulaufkupplung wieder einsetzen.

Zur Reinigung das Gerät mit einem leicht feuchten Tuch abwischen. Das Gerät nicht mit

dem Hochdruckstrahl reinigen. Die Düse reinigen. **(ABB. 18)**

Wartung

Das Gerät ist wartungsfrei.

Aufbewahrung, Transport

Aufbewahrung

Bewahren Sie das Gerät an einem trockenen und gut belüfteten Ort auf.

Reinigungsmittel entfernen und Wasser vollständig aus den Schläuchen lassen, wenn Sie das Gerät für einen längeren Zeitraum aus dem Betrieb nehmen.

Das Gerät niemals bei Temperaturen unter 0 °C lagern! Bei Frost können selbst geringste, in der Pumpe verbliebene, Mengen Wasser schwere Schäden im Gerät oder Zubehör herbeiführen.

Transport

Zum Versand nach Möglichkeit stets die Originalverpackung verwenden.



Entsorgung

Entsorgung des Geräts

Anwendbar in der Europäischen Union und anderen europäischen Staaten mit Systemen zur getrennten Sammlung von Wertstoffen.

Altgeräte dürfen nicht in den Hausmüll!

Das nebenstehende Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern zeigt an, dass dieses Gerät der Richtlinie 2012/19/EU unterliegt.

Diese Richtlinie besagt, dass Sie dieses Gerät am Ende seiner Nutzungszeit nicht mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgen dürfen, sondern in speziell eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abgeben müssen. Diese Entsorgung ist für Sie kostenfrei.

Schonen Sie die Umwelt und entsorgen Sie fachgerecht.

Für den deutschen Markt gilt:

Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, das entsprechende Altgerät an Ihren Händler zurückzugeben. Händler von Elektro- und Elektronikgeräten mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 qm sowie Lebensmittelhändler mit einer Verkaufsfläche von mindestens 800 qm, die regelmäßig Elektro- und Elektronikgeräte verkaufen, sind verpflichtet, Altgeräte unentgeltlich zurückzunehmen. Dies gilt bei Altgeräten, die in keiner Abmessung größer als 25 cm sind, auch, wenn im Zuge der Altgeräte-Rückgabe kein Neugerät gekauft wird.

Informieren Sie sich bei Ihrem Händler über die Rücknahmemöglichkeiten vor Ort.

Sofern Ihr Altgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie vor der Rückgabe für deren Löschung selbst verantwortlich. Entnehmen Sie vor der Rückgabe Batterien oder Akkus sowie Leuchtmittel, sofern dies ohne Zerstörung des Altgerätes möglich ist, und entsorgen Sie diese separat. Bei fest eingebauten Akkus ist bei der Entsorgung darauf hinzuweisen, dass das Gerät einen Akku enthält. Weitere Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Geräts bzw. Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Entsorgung der Verpackung

Die Verpackung besteht aus Pappe und entsprechend gekennzeichnete Kartons.

Entsorgen Sie die Verpackung gesondert, so dass sie recycelt werden kann.

STÖRUNGSBEHEBUNG

- 1) Das Gerät läuft nicht.
 - Überprüfen, ob die Steckdose mit Strom versorgt ist.
 - Überprüfen, ob der Schalter auf EIN steht.
 - Düse, Pistole oder Hochdruckschlauch sind verstopft. Untersuchen und, falls erforderlich, reinigen.
 - Im Falle einer Beschädigung oder des Defekts des Ein/Aus-Schalters, des Motors oder einem anderen Bauteil bitte den Kundendienst kontaktieren.
- 2) Der Betrieb des Hochdruckreinigers weist Druckschwankungen auf.
 - Das Netzkabel ist beschädigt.
 - Lockerung einer elektrischen Verbindung im Gerät.
 - Ein/Aus-Schalter defekt (bitte Kundendienst kontaktieren).
- 3) Geringer oder ausbleibender Druckaufbau.
 - Untersuchen, ob Luft im System ist. Falls ja, das Gerät entlüften! Gerät ohne angeschlossenen Hochdruckschlauch laufen lassen, bis Wasser blasenfrei austritt. Hochdruckschlauch wieder anschließen.
 - Sämtliche, zur Pumpe führende, Zulaufleitungen auf Lecks oder Kratzer prüfen.
 - Die Einstellung der Handsprühpistole prüfen.
- 4) Druckschwankungen
 - Hochdruckdüse reinigen.
 - Druck der Wasserversorgung prüfen.
- 5) Gerät ist undicht.
 - Bitte den zugelassenen Händler kontaktieren.

Kundendienst / Unterstützung

Lassen Sie Ihren Hochdruckreiniger nur von qualifiziertem Personal reparieren und lassen Sie hierzu ausschließlich Originalersatzteile verwenden.

So können Sie gewährleisten, dass der sichere Betrieb Ihres Hochdruckreinigers lange erhalten bleibt. Für weitere Fragen und zur Bestellung von Ersatzteilen steht Ihnen unser Kundendienst gerne zur Verfügung.

Sertronics GmbH

Merotec Service Center

Ostring 60

D- 66740 Saarlouis

Germany

www.sertronics.de

Tel: +49 2154 82530002

Mail: globus@merotec-service.de

EU-Konformitätserklärung

Wir,

MEROTEC GmbH

Otto-Brenner-Str. 8

47877 Willich / Deutschland

erklären hiermit in eigener Verantwortung, dass unser Produkt

Hochdruckreiniger Q1W-SP06-2200

die Anforderungen der nachstehenden Richtlinien des Rates erfüllen:

2006/42/EG Maschinenrichtlinie

2014/30/EU EMV Richtlinie

2000/14/EG Lärmschutzrichtlinie, geändert durch 2005/88/EG

Konformitätsbewertungsverfahren: 2000/14/EG-Anhang V

gemessener Schalleistungspegel LWA = 88.7 dB(A) (K = 3 dB(A))

garantierter Schalleistungspegel LWA = 92 dB(A)

2011/65/EU RoHS-Richtlinie*), geändert durch 2015/863/EU

Angewandte harmonisierte Normen:

EN 60335-2-79:2012

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021

EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

EN 50581:2012

Unterschrift: _____



Ort: Willich

Name: Roland Menken

General Manager

Datum: 16.08.2023

MEROTEC GmbH

Otto-Brenner-Str. 8

47877 Willich, Deutschland

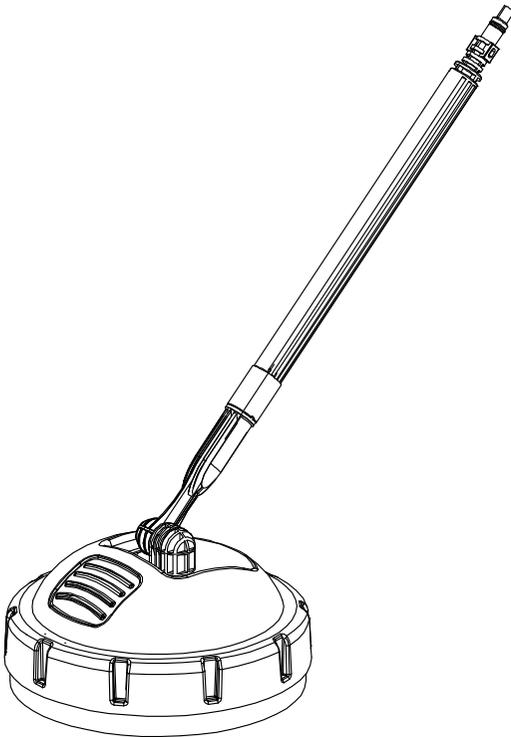
*) Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die Vorschriften der Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten.

Anhang

Original-Betriebsanleitung

PRIMASTER.

Flächenreiniger Q1W-SP01-508



Inhalt

| | |
|--|----|
| Einleitung..... | 2 |
| Allgemeines und Sicherheitshinweise..... | 2 |
| Teileliste und Montage..... | 5 |
| Inbetriebnahme..... | 6 |
| Bedienungsanleitung..... | 7 |
| Mögliche Fehlerursachen..... | 8 |
| Reinigung / Wartung / Aufbewahrung..... | 9 |
| Abfallentsorgung und Umweltschutz..... | 9 |
| Service / Kundendienst..... | 10 |
| EG-Konformitätserklärung..... | 11 |

Einleitung

Dieser Flächenreiniger ist nur für den Einsatz im Privatbereich bestimmt.

- Rotierende Düsen sorgen für eine hocheffektive spritzfreie Hochdruckreinigung von Böden und Wänden.
- Bei der Reinigung sind die Hinweise des Herstellers zu beachten.

Allgemeines und Sicherheitshinweise



Diese Betriebsanleitung enthält die folgenden Sicherheitshinweise, die während des Zusammenbaus und des Betriebs des Gerätes zu beachten sind.



Dieses Symbol kennzeichnet eine ernsthafte Gefahr für Leib und Leben von Personen bei Nichtbeachtung der Warnhinweise.



Achtung! Lesen Sie alle Hinweise vor Gebrauch des Gerätes, bewahren Sie diese auf und geben Sie sie an andere Benutzer des Gerätes weiter.



Konformitätserklärung (s. Kap. "Konformitätserklärung"): Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.



Während des Betriebes des Flächenreinigers nicht unter das Gerät greifen. Verletzungsgefahr!



ACHTUNG!

Hochdruckstrahlen können bei unsachgemäßem Gebrauch gefährlich sein. Der Strahl darf nicht auf Personen, aktive elektrische Ausrüstung oder auf das Gerät selbst gerichtet werden.

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Das Gerät darf nicht von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Personen mit fehlenden Erfahrungen und Kenntnissen benutzt werden, sofern sie nicht von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person in die Benutzung des Gerätes eingewiesen wurden.
- Das Gerät darf nicht von Personen benutzt werden, die diese Bedienungsanleitung nicht gelesen haben; ebenso darf das Gerät nicht von Kindern bedient werden. Gesetze und lokale Bestimmungen können ein Mindestalter für die Benutzung vorsehen.
- Dieses Gerät wurde gemäß den geltenden Sicherheitsvorschriften hergestellt. Um Gefahren vorzubeugen, darf dieses Gerät nur von qualifizierten Technikern repariert werden.
- Das Gerät darf nicht mit Säuren, Lösungsmitteln oder sonstigen brennbaren Substanzen betrieben werden. Diese können Verletzungen des Bedieners und irreversible Schäden am Gerät hervorrufen.
- Vor Inbetriebnahme ist das Gerät sorgfältig auf Schäden zu überprüfen. Das Gerät darf nicht verwendet werden, wenn Teile beschädigt oder fehlerhaft sind. Fehlerhafte Teile sind zu reparieren oder durch einen autorisierten Kundendienst zu ersetzen. Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren.
Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt am Arbeitsplatz.
- Auf nassen Oberflächen besteht Rutschgefahr. Tragen Sie Schuhe und lassen Sie beide Füße am Boden. Steigen Sie nicht auf zu reinigende Gegenstände.
- Betreiben Sie das Gerät nicht in der Reichweite von Menschen, die keine Schutzkleidung tragen.
- Richten Sie den Strahl nicht auf sich selbst oder auf andere Personen, um Kleidung oder Schuhe zu reinigen.
- Um die Betriebssicherheit des Gerätes sicherzustellen, verwenden Sie ausschließlich Original-Ersatzteile des Herstellers bzw. vom Hersteller zugelassene Ersatzteile.
- **WARNUNG:** Hochdruckschläuche, -armaturen und -kupplungen sind sicherheitsrelevante Geräteteile. Verwenden Sie nur vom Hersteller empfohlene Schläuche, Armaturen und Kupplungen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn ein Stromkabel oder wichtige

Geräteteile wie z. B. Sicherheitsvorrichtungen, Hochdruckschläuche oder die Pistole beschädigt sind.

- Arbeiten Sie nicht mit dem Gerät, wenn Sie müde sind oder unter Alkohol- oder Medikamenteneinfluss stehen.
- Sorgen Sie für einen sicheren Stand, um in jeder Arbeitsposition das Gleichgewicht zu halten.
- Die Spritzpistole kann zurückschlagen. Halten Sie das Gerät daher mit beiden Händen fest.
- Wenn der Auslösehebel losgelassen wird, bleibt der Wasserdruck im Ablaufschlauch bestehen. Bauen Sie den Druck ab, indem Sie bei abgeschaltetem Gerät die Pistole betätigen.
- Stellen Sie sicher, dass alle Anschlüsse trocken sind und sich nicht am Boden befinden, um Stromschläge zu vermeiden. Netzstecker niemals mit feuchten Händen berühren.
- Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz, bevor Sie Wartungsarbeiten durchführen.
- Bewahren Sie das Gerät an einem trockenen Ort und außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

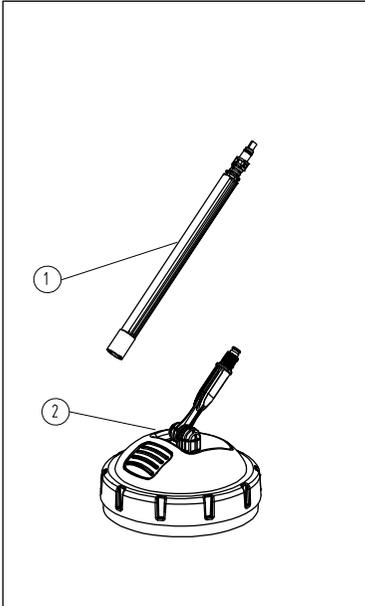
Technische Daten

| | |
|----------------------------|------------------|
| Flächenreiniger | Q1W-SP01-508 |
| Max. zul. Druck | 160 bar / 16 MPa |
| Eingangstemperatur in max. | 40°C |

Der Flächenreiniger ist für den Einsatz mit Hochdruckreinigern mit einem max. zulässigem Druck von 90-160 bar bestimmt.

Teileliste und Montage

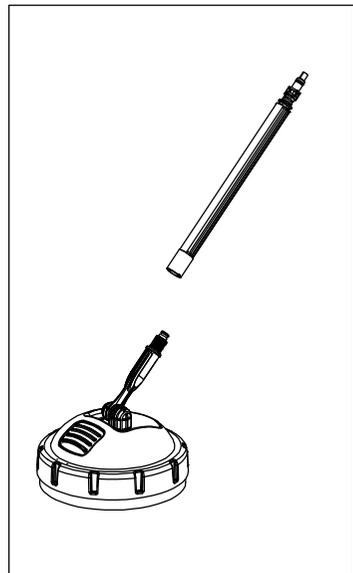
Abb. 1



Teileliste (Lieferumfang)

- 1 Verlängerungsrohr
- 2 Reinigungsgerät

Abb. 2



Montage

Das Reinigungsgerät (2) wird über ein Verlängerungsrohr (1) mit der Spritzpistole des Hochdruckreinigers verbunden.

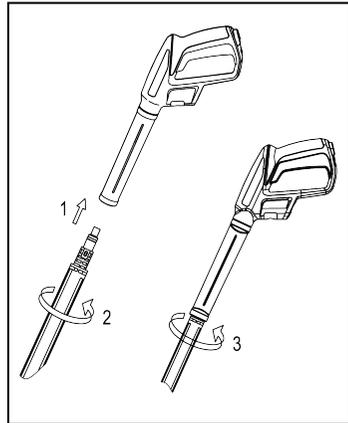
Verbinden Sie das Reinigungsgerät mit dem Verlängerungsrohr, indem Sie das Rohr auf das Anschlussstück des Reinigungsgeräts stecken und durch Drehen im Uhrzeigersinn bis zum Ende des Gewindes festschrauben.

Spritzpistole anschließen

- Stecken Sie die Spritzpistole auf das Verlängerungsrohr und verriegeln Sie diese durch Drehen im Uhrzeigersinn.
- Das Gerät kann jetzt in Betrieb genommen werden.

HINWEIS: Gehen Sie zur Demontage in umgekehrter Reihenfolge vor. Entriegeln Sie das Verlängerungsrohr und das Reinigungsgerät durch Drücken und Drehen gegen den Uhrzeigersinn.

Abb.3



Inbetriebnahme

 Die Spritzpistole kann zurückschlagen. Halten Sie das Gerät daher immer mit beiden Händen fest.

HINWEIS: Wenn der Auslösehebel losgelassen wird, bleibt der Wasserdruck im Hochdruckschlauch bestehen.

Bauen Sie den Druck ab, indem Sie bei abgeschaltetem Gerät die Pistole betätigen.

- Hochdruckreiniger einschalten.
- Auslösehebel der Pistole drücken, um mit den Reinigungsarbeiten zu beginnen.



Achten Sie darauf, dass das Gerät nicht über freistehende Ecken fährt.

Bedienungsanleitung

 **ACHTUNG!** Stellen Sie vor Gebrauch des Gerätes sicher, dass der Rotor mit den Düsen an der Unterseite frei beweglich ist.

- Zum Reinigen horizontaler Flächen das Gerät hin- und herbewegen (Abb. 4).
- Zum Reinigen von Gebäudeinnen- oder -außenflächen von oben nach unten arbeiten, um die Verschmutzung bereits gereinigter Flächen zu vermeiden (s. Abb. 5).

Hinweis: Halten Sie das Gerät beim Reinigen von Wänden immer an dem Verlängerungsrohr fest.

Hinweis: Achten Sie darauf, dass das Gerät nicht über freistehende Ecken fährt.

Abb. 4

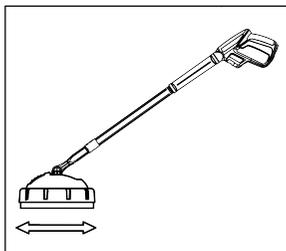
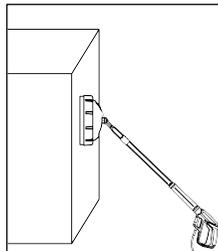


Abb. 5



Um zu prüfen, ob das Gerät (2) zum Reinigen empfindlicher Flächen eingesetzt werden kann, arbeiten Sie zunächst an einer nicht sichtbaren Stelle.

Mögliche Fehlerursachen



ACHTUNG! Arbeiten Sie nur nach den in dieser Anleitung beschriebenen Schritten!

Alle sonstigen Prüf-, Wartungs- und Reparaturarbeiten dürfen nur von einem autorisierten Kundendienst oder ähnlich qualifizierten Fachleuten durchgeführt werden.

Viele Funktionsfehler, Betriebsstörungen oder Beschädigungen sind auf Ursachen zurückzuführen, die sich vom Bediener selbst feststellen lassen. Überprüfen Sie daher das Produkt anhand der in diesem Abschnitt aufgezählten Punkte. In den meisten Fällen lässt sich das Problem schnell lösen.

| Symptom | Problem | Lösung |
|-------------------------------|---|--|
| Kein Druck in der Düse | Unzureichende Ansaugung. Wassereinlaufsieb verstopft. Wasserzulaufschlauch eingeknickt. Wasserzufuhr geschlossen. | Wasser ansaugen. Einlaufsieb reinigen oder auswechseln. Knick beseitigen. Wasserzufuhr öffnen. Zulaufschlauch auf Undichtigkeiten oder Verstopfungen prüfen. |
| Zu geringer Druck in der Düse | Unzureichende Ansaugung. Unzureichende Wasserzufuhr. Wasserzulaufschlauch eingeknickt. Verschlissene Pumpenbauteile. | Wasser ansaugen. Wasserzufuhr prüfen. Zulauffilter reinigen. Knick beseitigen. Prüfung durch Kundendienst. |
| Gerät startet nicht | Gerät ist nicht an die Stromversorgung angeschlossen. Stromanschluss ist lose. Funktionsfehler am Schalter. Motorstörung. | An Stromversorgung anschließen. Gerät richtig an die Stromversorgung anschließen. Prüfung durch Kundendienst. |

Reinigung / Wartung / Aufbewahrung

- Flächenreiniger von der Pistole trennen und leerlaufen lassen.
- Gerät nur mit angefeuchtetem Tuch reinigen, keine aggressiven Reinigungsmittel oder Hochdruckstrahl verwenden.
- Sämtliche Wasseranschlüsse vom Hochdruckreiniger trennen.
- Gerät für einige Sekunden einschalten, bis das in der Pumpe verbliebene Wasser ausgelaufen ist. Dann sofort abschalten.
- Geräte in frostgeschützter Umgebung aufbewahren.

Prüfung des Gerätes

Prüfen Sie regelmäßig alle Befestigungselemente. Sie können sich mit der Zeit durch Vibrationen lösen

Abfallentsorgung und Umweltschutz

Entsorgung Verpackung

Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial nicht über Ihren Hausmüll.

Die Verpackung besteht ausschließlich aus umweltfreundlichen Materialien. Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial in den dafür vorgesehenen Recyclingcontainern.

Entsorgung Flächenreiniger

Entsorgen Sie das Gerät nicht im Hausmüll!

Informationen zu geeigneten Entsorgungsstellen erhalten Sie bei Ihren örtlichen Behörden oder bei einem Abfallbeseitigungsunternehmen.

Service / Kundendienst

Lassen Sie Ihren Flächenreiniger nur von qualifiziertem Fachpersonal und nur mit Original-Ersatzteilen reparieren.

Damit wird gewährleistet, dass die Sicherheit des Flächenreinigers erhalten bleibt. Für die Beantwortung Ihrer Fragen oder die Bestellung von Ersatzteilen steht Ihnen unser Kundendienstpartner zur Verfügung.

Service Center

Sertronics GmbH

Merotec Service Center

Ostring 60

D-66740 Saarlouis

Germany

www.sertronics.de

Tel: +49 2154 82530002

Mail: globus@merotec-service.de

EG-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Wir,

MEROTEC GmbH
Otto-Brenner-Str. 8
47877 Willich, Deutschland

erklären hiermit in eigener Verantwortung, dass unser
Produkt:

FLÄCHENREINIGER
Modell Nr.: Q1W-SP01-508

den folgenden Richtlinien entspricht:

2006/42/EG Maschinenrichtlinie

Rechtsgültige Unterschrift

16.08.2023

Unterschrift:



Name: Roland Menken
General Manager
MEROTEC GmbH

Dokumentenbeauftragter:

Dirk Wohlrab

Otto-Brenner-Str. 8

47877 Willich, Deutschland



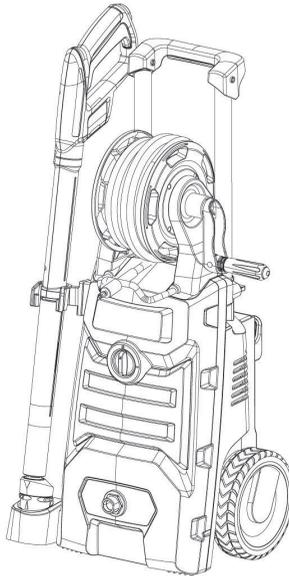
Manuel d'utilisation original

PRIMASTER.

Nettoyeur Haute Pression

EAN: 2077611809702

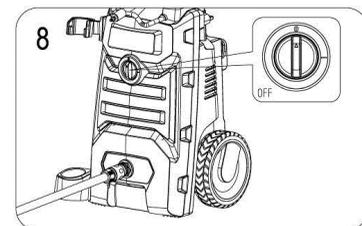
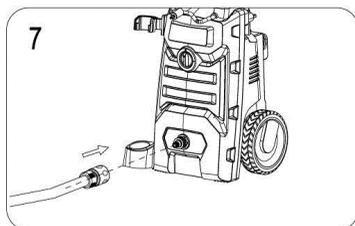
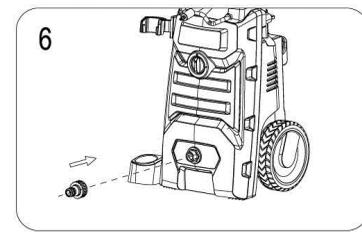
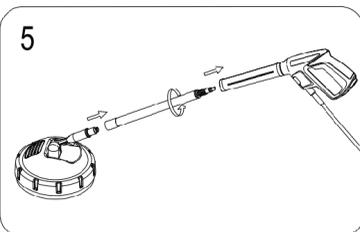
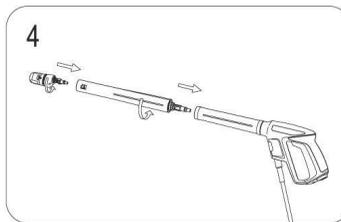
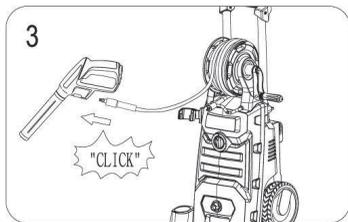
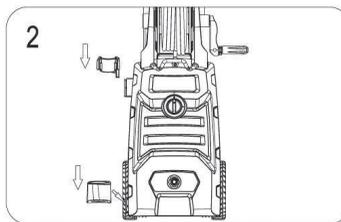
Q1W-SP06-2200

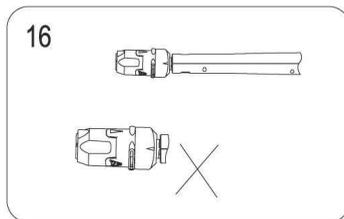
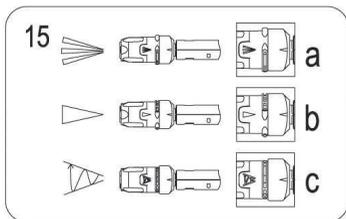
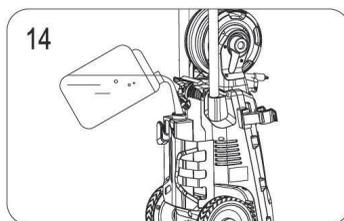
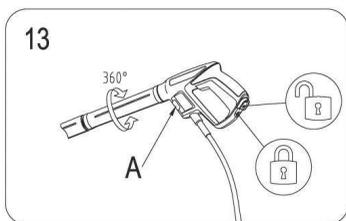
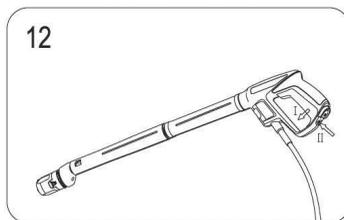
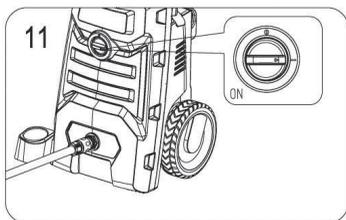
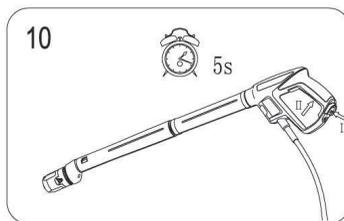
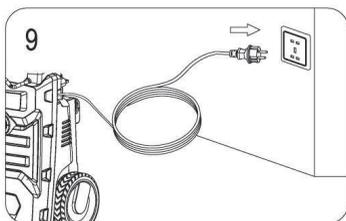


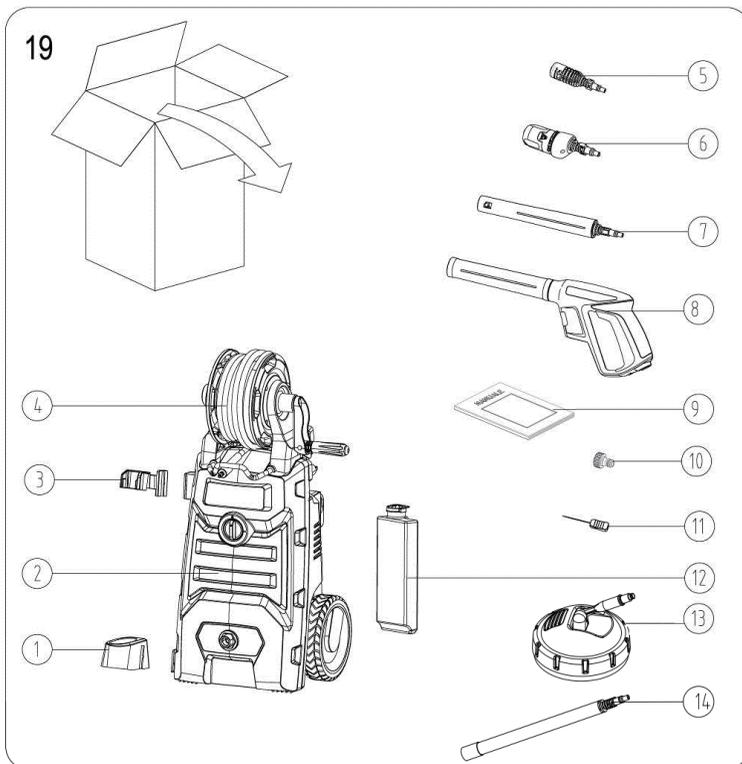
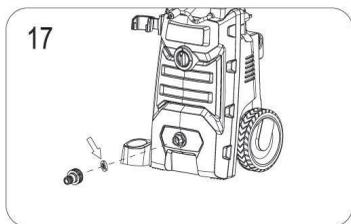
Avertissement!

Veuillez lire attentivement ce manuel pour vous familiariser avec l'utilisation correcte du produit avant de l'utiliser. Gardez ce document à portée de main.









20

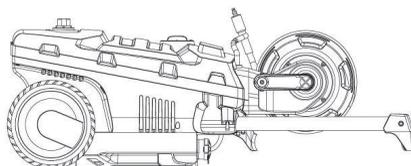
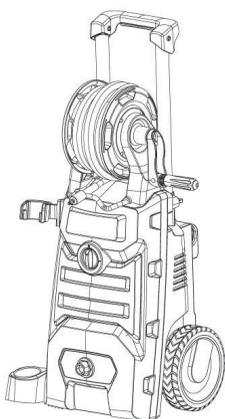


Table des matières

| | |
|---|----|
| Description des symboles..... | 07 |
| Consignes de sécurité générales..... | 11 |
| Désignation des pièces de l'appareil..... | 24 |
| Utilisation prévue..... | 24 |
| Assemblée..... | 24 |
| Opération..... | 25 |
| Utilisation..... | 27 |
| Données techniques..... | 28 |
| Entretien et soins..... | 28 |
| Dépannage..... | 29 |
| Service / Assistance..... | 30 |
| Déclaration de conformité..... | 31 |

Annexe Manuel d'utilisation original pour le nettoyeur de surface Q1W-SP01-508.

Le manuel d'utilisation du nettoyeur de terrasse commence après la page 31.

Description des symboles



IMPORTANT!

Veillez lire attentivement toutes les consignes de sécurité et d'utilisation avant d'utiliser cet outil. Veuillez accorder une attention particulière à toutes les sections de ce guide d'utilisateur qui comportent des symboles d'avertissement et des avis.



AVERTISSEMENT!

Ceci est un symbole d'avertissement. Ce symbole est utilisé tout au long du guide d'utilisateur chaque fois qu'il existe un risque de blessure corporelle. Assurez-vous que ces avertissements sont lus et compris à tout moment.



Portez des protections oculaires et auditives.



Débranchez immédiatement la fiche secteur si le câble est endommagé, a été fortement tordu ou est complètement coupé et si l'appareil est laissé sans surveillance pendant une courte période.



AVERTISSEMENT: Ne jamais diriger le jet haute pression vers des personnes, des animaux, l'appareil lui-même ou des équipements électriques.



L'appareil ne doit pas être connecté directement au

réseau d'eau potable public.

L'eau qui a traversé le clapet anti-retour n'est pas de l'eau potable. L'appareil n'est pas destiné à être connecté au réseau d'eau potable public. En cas de besoin, utiliser seulement avec un clapet anti-retour ou un kit de tuyau d'entrée d'eau approuvé conformément à la norme IEC 61770.



Double isolation, appareil de classe de protection II.



Niveau de puissance acoustique garanti.



Déclaration de conformité (voir le chapitre « Déclaration de conformité ») : Les produits

marqués de ce symbole sont conformes à toutes les réglementations communautaires applicables de l'Espace économique européen.



Ne jetez pas l'appareil avec les ordures ménagères!

Veillez vous référer au chapitre « Élimination ».

IPX5

Protection contre les jets d'eau provenant de toutes les directions

Consignes de sécurité générales

DANGER!

Danger de choc électrique!

Une installation électrique défectueuse ou une tension secteur excessive peut provoquer un choc électrique.

- L'appareil ne peut être connecté qu'à une connexion électrique réalisée par un électricien conformément à l'IEC 60364-1.
- Nous recommandons soit de raccorder l'appareil via un disjoncteur différentiel, qui coupe l'alimentation dès que le courant de terre dépasse 30 mA / 30 ms, soit d'équiper l'alimentation d'un appareil de mesure de terre.
- Connectez le nettoyeur à haute pression seulement si la tension secteur de la prise correspond à la spécification de la plaque signalétique.
- Branchez le nettoyeur haute pression uniquement sur une prise facilement

accessible pour permettre de débrancher rapidement le nettoyeur du secteur en cas de panne.

- Ne pas faire fonctionner le nettoyeur à haute pression s'il est visiblement endommagé ou si le câble secteur ou la fiche secteur est défectueux.
- Si le câble d'alimentation du nettoyeur à haute pression est endommagé, pour éviter les risques, il doit être remplacé par le fabricant ou son service après-vente ou par une personne ayant des qualifications similaires.
- Ne pas ouvrir le boîtier ; au lieu de cela, laisser un professionnel qualifié effectuer les réparations. Contactez un atelier qualifié pour cela. Les demandes de responsabilité et de garantie sont annulées en cas de réparations effectuées par l'utilisateur, d'un mauvais branchement du dispositif ou d'une mauvaise exploitation.

- Seules les pièces de rechange conformes aux informations de l'appareil d'origine peuvent être utilisées pour les réparations. Ce nettoyeur à haute pression contient des pièces électriques et mécaniques qui sont essentielles pour assurer la protection contre les sources de danger.
- Ne pas faire fonctionner le nettoyeur à haute pression avec un minuteur externe ou un système de télécommande séparé.
- Ne pas immerger l'appareil, le câble d'alimentation ou la prise dans l'eau ou d'autres liquides.
- Ne jamais toucher la prise avec les mains mouillées.
- Ne jamais tirer la fiche secteur de la prise par le câble d'alimentation ; au lieu de cela, le faire toujours en prenant la fiche secteur.
- Ne jamais utiliser le câble d'alimentation

comme poignée de transport.

- Gardez le nettoyeur à haute pression, la fiche secteur et le câble d'alimentation éloignés des flammes nues et des surfaces chaudes.
- Disposer le câble d'alimentation de sorte qu'il ne représente pas un risque de trébuchement.
- Ne pas plier le câble d'alimentation et ne jamais le faire passer sur des arêtes vives.
- Lors du stockage du nettoyeur haute pression, veillez à ce que l'appareil ne puisse pas tomber dans un récipient d'eau.
- Ne jamais ramasser un appareil électrique s'il est tombé dans l'eau. Si cela se produit, débranchez-le immédiatement.
- Assurez-vous que les enfants n'insèrent aucun objet dans le nettoyeur à haute pression.

- Toujours éteindre le nettoyeur à haute pression et le déconnecter de l'alimentation électrique lorsque le nettoyeur à haute pression n'est pas utilisé. Cela s'applique également lors du nettoyage, du remplacement de composants ou en cas de défaut.

DANGER!

Danger pour les enfants et les personnes ayant des handicaps physiques, sensoriels ou mentaux (par exemple les personnes partiellement handicapées, les personnes âgées ayant des capacités physiques ou mentales limitées) ainsi que pour les personnes ayant une expérience ou des connaissances insuffisantes (par exemple les enfants et les jeunes).

- Ce nettoyeur à haute pression ne peut être utilisé que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience et de connaissances, si

elles ont reçu une supervision ou une instruction concernant l'utilisation de l'appareil de manière sûre et comprennent les dangers associés à son fonctionnement.

- Ce nettoyeur à haute pression ne doit pas être utilisé par des enfants. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Ne laissez pas le nettoyeur à haute pression sans surveillance pendant son fonctionnement.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec l'emballage. Les enfants peuvent s'y coincer en jouant et s'étouffer.
- Ne pas laisser les enfants jouer avec le nettoyeur haute pression. Il existe un risque qu'ils avalent de petites pièces et s'étouffent.

DANGER!

Danger d'explosion!

Le pulvérisation de liquides inflammables peut causer une explosion.

- Ne pulvérisez pas de liquides inflammables et n'utilisez pas le nettoyeur haute pression dans les environnements potentiellement explosifs.

DANGER!

Risque de choc électrique!

Un cordon d'extension inapproprié peut être dangereux et provoquer un choc électrique.

- La fiche de branchement et le coupleur d'un câble d'extension utilisés doivent être étanches et ne doivent jamais être placés dans l'eau. La fiche de branchement et le coupleur doivent porter le marquage IP44. Utilisez un enrouleur de câble pour vous assurer que la prise est située à au moins 60

mm du sol.

DANGER!

Risqué de blessure!

Les jets à haute pression peuvent présenter un danger s'ils sont utilisés de manière inappropriée.

- Le jet à haute pression ne doit pas être dirigé vers des personnes, des animaux, des équipements électriques actifs ou l'appareil lui-même.
- Ne pas utiliser l'appareil lorsque d'autres personnes sont à portée de main, à moins qu'elles ne portent des vêtements de protection.
- Ne dirigez pas le jet à haute pression vers d'autres personnes ou vous-même pour nettoyer les vêtements ou les chaussures.
- Avant la première utilisation, amiliez-vous avec les éléments de commande et les fonctions de sécurité du nettoyeur haute pression

et du pistolet pulvérisateur.

- Lors de l'utilisation du nettoyeur haute pression, portez des équipements de protection individuelle adaptés, tels que des chaussures de sécurité, des gants de sécurité, un casque de sécurité avec visière de protection, des protecteurs auditifs, etc.
- Avant de commencer tout travail de nettoyage, vérifiez la zone de travail pour y détecter d'éventuels objets pouvant présenter un danger. Retirez de la zone de travail tout objet pouvant constituer un risque de trébuchage, tel que des jouets ou des meubles de jardin.
- Assurez-vous d'avoir une position stable, en particulier en considérant la possibilité de recul lorsque vous appuyez sur la gâchette du pistolet pulvérisateur.
- Une prudence particulière est requise

lors du nettoyage des pneus. Les pneus/valves de pneu du véhicule peuvent être endommagés ou éclater s'ils ne sont pas manipulés correctement. Le premier signe en est une décoloration du pneu. Les pneus/valves de pneu endommagés mettent la vie en danger. Maintenez une distance de jet d'au moins 30 cm!

- Les enfants ou les personnes non formées ne doivent pas utiliser le nettoyeur haute pression.

DANGER!

Risqué de blessure!

Même si toutes les réglementations applicables sont respectées, l'utilisation de ce nettoyeur haute pression comporte des risques résiduels. Les risques suivants peuvent survenir en raison de la fabrication et de la conception du nettoyeur haute pression :

- Blessures dues aux vibrations des

mains et des bras si le nettoyeur haute pression est utilisé pendant une longue période ou s'il n'est pas guidé et tenu correctement.

- Les blessures oculaires dues aux débris volants ou aux particules de saleté projetées par le jet haute pression. Portez toujours des lunettes de protection adaptées lorsque vous travaillez avec le nettoyeur haute pression.
- Blessures cutanées dues à un contact accidentel avec le jet haute pression ou aux débris volants ou aux particules de saleté tourbillonnantes. Portez toujours un équipement de protection, des vêtements de sécurité et des chaussures solides lorsque vous travaillez avec le nettoyeur haute pression.
- Blessures auditives dues à la pollution sonore. Portez toujours une protection

auditive adaptée lorsque vous travaillez avec le nettoyeur haute pression pour prévenir les dommages auditifs.

AVIS!

Risque de dommages!

Le nettoyeur haute pression peut être endommagé s'il est utilisé incorrectement.

- Ne pas utiliser l'appareil si les câbles ou les composants importants du nettoyeur haute pression, tels que les dispositifs de sécurité, le tuyau haute pression, le pistolet de pulvérisation, etc., sont endommagés.
- Les tuyaux haute pression, les raccords et les coupleurs sont importants pour garantir la sécurité de l'appareil. N'utilisez que les tuyaux haute pression, les raccords et les coupleurs recommandés par le fabricant.
- Pour garantir la sécurité de l'appareil, n'utilisez que les pièces de rechange d'origine du fabricant ou les pièces de

rechange approuvées par le fabricant.

- Ce nettoyeur à pression est conçu pour être utilisé avec les agents de nettoyage fournis ou recommandés par le fabricant. L'utilisation d'autres agents de nettoyage ou de produits chimiques peut compromettre la sécurité du nettoyeur à pression.
- Placez le nettoyeur à pression sur une surface stable et plane. Maintenez toujours l'appareil en position verticale lorsqu'il est en fonctionnement, jamais en position horizontale.

DESCRIPTION DES PIÈCES DU PRODUIT (FIG. 19)

- 1) Support de pistolet
- 2) Nettoyeur haute pression
- 3) Porte-pistolet
- 4) Tuyau haute pression
- 5) Adaptateur D
- 6) Buse 3-en-1
- 7) Lance de pulvérisation
- 8) Pistolet pulvérisateur
- 9) Manuel d'utilisation
- 10) Adaptateur d'entrée d'eau
- 11) Aiguille pour buse x1
- 12) Bouteille de détergent
- 13) Nettoyeur de patio
- 14) Lance d'extension

Pour connecter votre nouveau nettoyeur à pression à l'alimentation en eau, vous aurez besoin des accessoires suivants, qui ne sont pas inclus. Ils sont disponibles dans votre magasin de bricolage local.

1 x Tuyau d'alimentation en eau avec connecteurs correspondants

1 x Clapet anti-retour

Si l'appareil est raccordé au réseau d'eau municipale (potable), l'utilisation d'un clapet anti-retour est obligatoire. (Le clapet anti-retour d'eau doit être activé lorsque la machine est raccordée au réseau d'eau potable).

UTILISATION PRÉVUE

La machine est conçue pour nettoyer les murs extérieurs, les façades, les terrasses, les allées, les équipements, les machines, les véhicules, les appareils, etc. en utilisant un jet d'eau à haute pression. Si nécessaire, la machine peut également être exploitée en utilisant des produits de nettoyage ménagers. La machine n'est pas conçue pour l'usage industriel ; elle est destinée uniquement à l'usage ménager. Lors de l'exploitation de la machine, les informations fournies dans ce manuel doivent toujours être respectées. Toute utilisation au-delà de l'usage prévu et non mentionnée dans ce manuel est considérée comme une utilisation non autorisée et libère le fabricant de toute responsabilité.

ASSEMBLÉE



DANGER!

Avant de travailler sur l'appareil, débranchez le cordon d'alimentation et utilisez uniquement des pièces d'origine.

Avant de commencer tout type de travail de nettoyage, il est important de vérifier la zone pour détecter les objets qui pourraient représenter un danger. Retirez de la zone de travail tout objet qui pourrait devenir un risque de trébuchement, tels que des jouets ou des meubles d'extérieur. Assurez-vous que toutes les portes et fenêtres sont bien fermées.

Tirez la poignée de transport vers l'extérieur. (FIG. 1)

Tirez la poignée de transport vers la position la plus haute.

Installez le support de câble et le sac pour pistolet. (FIG.2)

Fixez le Porte-pistolet (3) et le support de pistolet (1) au nettoyeur haute pression.

Connectez le tuyau au pistolet pulvérisateur. (FIG.3)

Raccordez le tuyau haute pression (4) au Pistolet pulvérisation (8).

Avis: Vérifiez la bonne connexion en tirant sur le flexible haute pression.

Connectez la buse 3-en-1 et la lance de pulvérisation au pistolet pulvérisateur. (FIG.4)

Insérez la lance de pulvérisation et la buse 3-en-1 (6) dans le Pistolet pulvérisation (8) et verrouillez d'un quart de tour.

Fixez le nettoyeur de terrasse sur le pistolet pulvérisateur. (FIG. 5)

Reliez le nettoyeur de terrasse (13) et la lance d'extension (14) au pistolet pulvérisateur (8).

Assemblez l'adaptateur d'entrée d'eau. (FIG. 6)

Fixez l'adaptateur d'entrée d'eau (10) à l'entrée d'eau de la machine. Serrez seulement à la main.

Reliez le tuyau d'arrosage au l'adaptateur d'entrée d'eau. (FIG. 7)

We recommend a standard 1/2 inch garden hose with a length of at least 10 meters and a maximum of 25 meters.

Connect the garden hose to the pressure washer using a quick disconnect fitting (not included).

Connectez le tuyau d'arrosage à l'alimentation en eau.

Connectez le tuyau d'arrosage à l'arrivée d'eau et ouvrez le robinet.

Position OFF. (FIG. 8)

Assurez-vous que le commutateur ON(1)/OFF(0) est dans la position OFF(0).

Connectez la prise. (FIG. 9)

Insérez la fiche principale dans la prise.

OPÉRATION



DANGER!

Lorsque vous travaillez avec le nettoyeur à haute pression, portez toujours des vêtements adaptés et une protection auditive et oculaire. Vérifiez que l'appareil fonctionne correctement avant chaque utilisation. Assurez-vous que la tension secteur correspond à l'étiquette sur l'appareil. Vérifiez que la machine est en parfait état de sécurité:

- Vérifiez-le pour les défauts visuels.

- Vérifiez que toutes les pièces de la machine ont été correctement assemblées.
- Vérifiez si le connecteur d'eau et les tuyaux à haute pression sont bien serrés.

Démarrage et arrêt de l'opération

Avis: Placez le nettoyeur à haute pression sur un sol lisse. Tenez-vous dans une position sûre et stable.

Démarrage:

1. Ouvrez la vanne d'arrivée d'eau.
2. Déverrouillez la gâchette du pistolet pulvérisateur et appuyez sur la gâchette jusqu'à ce qu'il y ait un jet d'eau continu. **(FIG. 10)**
3. Pour allumer l'appareil, placez l'interrupteur On(1)/Off(0) sur ON(1) (FIG. 11).

Arrêt de l'opération:

4. Pour les pauses courtes, relâchez la gâchette (FIG 12). La machine s'arrêtera, restera sous pression.
5. Pour des pauses plus longues ou pour ranger l'appareil, mettez le commutateur ON (1)/OFF (0) sur OFF (0). (FIG 8) et débranchez l'alimentation électrique.
6. Fermer le robinet.

Avant de déconnecter l'appareil de l'alimentation en eau, appuyez sur le levier du pistolet pulvérisateur pour soulager la pression existante dans le système.



DANGER!

Risque de dommages à la machine!

Ne faites jamais fonctionner l'appareil sans alimentation en eau, car la pompe pourrait être endommagée par un fonctionnement à sec. Pour protéger la pompe des corps étrangers, utilisez toujours un filtre à eau.

Travailler avec le nettoyeur haute pression

Risque de blessure mortelle!

Si elle n'est pas manipulée correctement, le jet à haute pression représente un risque pour la sécurité. Ne jamais pointer le jet vers des êtres vivants (humains ou animaux), des appareils en fonctionnement ou le nettoyeur à haute pression lui-même.

Utilisez uniquement le nettoyeur à haute pression avec l'embout fourni ou d'autres accessoires recommandés par le fabricant.

Attention : L'ouverture du pistolet de gâchette pour lancer le nettoyeur à haute pression risque de créer une force de recul soudaine et/ou un couple de l'ensemble de pulvérisation. Tenez-le avec les deux mains.

Le verrou de sécurité du pistolet de gâchette empêche que la gâchette soit enclenchée accidentellement.

La caractéristique de sécurité NE BLOCQUE PAS la gâchette dans la position ON.

L'obstruction des buses de pulvérisation réduit le débit d'eau et la puissance de nettoyage et entraîne une augmentation de la pression de la pompe ; le nettoyage doit être effectué immédiatement. Une aiguille ou un objet fin et pointu (par exemple un trombone) peut être utilisé pour nettoyer les buses de pulvérisation ; insérez-le dans la buse pour éliminer les

dépôts.

UTILISATION

Travail à haute pression.

Tenez fermement le pistolet pulvérisateur et la lance à jet avec les deux mains. Soyez conscient du recul lors de l'activation du jet à haute pression.

Déverrouillez le bouton de sécurité et appuyez sur la gâchette du pistolet pulvérisateur. La pompe à haute pression commence à fonctionner dès que vous actionnez le pistolet pulvérisateur.

La pompe à haute pression s'arrête de fonctionner dès que vous relâchez la gâchette du pistolet pulvérisateur.

Utilisez le pistolet pulvérisateur. (FIG. 13)

A-- Verrou pour libérer le flexible à haute pression du pistolet pulvérisateur.

Rotation à 360 degrés de la poignée du pistolet. Lorsque vous nettoyez différents endroits, tels que le mur ou le sol, vous pouvez modifier la direction du jet d'eau selon vos souhaits en tournant le pistolet.

AVIS: Avant de tourner le pistolet pulvérisateur, relâchez le levier du pistolet.

Utiliser avec une buse 3-en-1. (FIG. 15, FIG. 16)

B-- Verrou pour libérer la buse 3 en 1 de la fixation du pistolet.

Rotation de la buse à 360 degrés.

AVIS: Assurez-vous de relâcher le levier du pistolet avant de faire tourner la buse.

3 réglages de buse : Haut débit (a), Haute pression (b), Turbo (c)

Réglez le jet au niveau souhaité en tournant la buse vers les marquages haut débit, haute pression ou turbo comme indiqué sans faire tourner le pistolet.

AVIS: Avant de régler la buse, le levier du pistolet doit être desserré.

AVIS: La buse doit être au réglage souhaité avant utilisation ; la buse ne doit pas être placée entre les repères de réglage de la buse.

ATTENTION! L'ajustement du jet pulvérisé est très agressif. Ne pas ajuster pendant la pulvérisation.

Éteignez l'appareil si vous interrompez le travail pendant une période plus longue.

Utilisez le flacon de détergent.

Engagez le verrou de sécurité du pistolet (FIG. 12).

- Retirez le couvercle du flacon de détergent et remplissez le flacon avec du détergent. (FIG. 14)
- Pour régler l'appareil sur basse pression, tournez l'embout vers la marque de basse pression comme indiqué. Déverrouillez le levier.

Adaptateur D (5)

L'adaptateur D (5) est destiné à l'utilisation d'accessoires d'autres fabricants.

Insérez l'adaptateur dans le pistolet à haute pression et verrouillez-le en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre.

Connectez les accessoires tiers à l'adaptateur selon les instructions du fabricant.
 Vous devrez peut-être demander à votre revendeur ou service après-vente dans des cas individuels si et quels accessoires conviennent réellement.

DONNÉES TECHNIQUES

| | |
|--|--|
| Modèle | Q1W-SP06-2200 |
| Tension d'entrée nominale | 230 V ~ 50 Hz |
| Puissance | 2000 W |
| Pression nominale | 110 bar / 11 MPa |
| Pression maximum | 150 bar / 15 MPa |
| Débit | 5,5 l/min |
| Débit maximum | 7,3 l/min |
| Indice de protection | IPX5 |
| Classe de protection |  II |
| Débit d'entrée maximum | 6 bar / 0,6 MPa |
| Température d'entrée maximum | 40 °C |
| Poids | 11,2 kg |
| Niveau de pression acoustique mesuré | 75,5 dB(A), K=3 dB(A) |
| Niveau de puissance acoustique mesuré | 88,7 dB(A), K=3 dB(A) |
| Nivel de potencia acústica garantizado | 92 dB(A) |
| Niveau de vibration | <1,37 m/s ² , k=1,5 m/s ² |

ENTRETIEN ET SOINS

Aperçu du nettoyage

Pour protéger la pompe, le nettoyeur à haute pression est équipé d'un filtre à eau (intégré dans l'accouplement d'entrée d'eau) ; si le filtre n'est pas nettoyé, l'écoulement d'eau sera restreint et la pompe risque d'être endommagée. **(FIG. 17)**

- Nettoyez le filtre sous l'eau courante jusqu'à ce que toutes les corps étrangers et les dépôts soient complètement éliminés.
- Réinsérez le filtre et l'accouplement d'entrée.

Pour nettoyer l'appareil, essuyez-le avec un chiffon légèrement humide. Ne nettoyez pas l'appareil avec un jet à haute pression. Nettoyez la buse. **(FIG.18)**

Entretien

L'appareil ne nécessite aucun entretien.

Stockage, transport

Stockage

Rangez l'appareil dans un endroit sec et bien ventilé.

Retirez les agents de nettoyage et videz complètement l'eau des tuyaux si vous n'allez pas utiliser l'appareil pendant une période plus longue.

Ne rangez jamais l'appareil à des températures inférieures à 0 °C! Lors d'un temps glacial, même la plus petite quantité d'eau restant dans la pompe peut provoquer des dommages graves à l'appareil ou aux accessoires.

Transport

Si possible, utilisez toujours l'emballage d'origine pour l'expédition.



Élimination

L'élimination de l'appareil.

Applicable dans l'Union européenne et dans d'autres pays européens avec des systèmes pour la collecte séparée des matériaux recyclables.

Les anciens appareils ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères!

Le symbole d'une poubelle roulante barrée sur roues indique que cet appareil est soumis à la Directive 2012/19/EU.

Cette directive stipule qu'à la fin de sa durée de vie utile, vous ne devez pas jeter cet appareil avec les ordures ménagères normales, mais que vous devez l'apporter à des points de collecte spécialement mis en place, des centres de recyclage ou des entreprises d'élimination. Cette élimination est gratuite pour vous.

Protégez l'environnement et éliminez-le correctement.

L'élimination des emballages

L'emballage est constitué de carton et de feuilles marquées en conséquence qui peuvent être recyclées. Mettez ces matériaux à disposition pour le recyclage.

DÉPANNAGE

- 1) L'appareil ne fonctionne pas.
 - Vérifiez si la prise a de l'électricité.
 - Vérifiez que le commutateur est allumé.
 - L'embout, le pistolet ou le tuyau haute pression est bouché. Vérifiez et nettoyez si nécessaire.
 - En cas d'endommagement ou de défaut du commutateur marche/arrêt, du moteur ou de tout autre composant, veuillez contacter le service client.
- 2) Le fonctionnement du nettoyeur haute pression présente des fluctuations de pression.
 - Le câble d'alimentation est endommagé.
 - Connexion électrique lâche dans l'appareil.
 - Commutateur marche/arrêt défectueux (veuillez contacter le service clientèle).
- 3) Peu ou pas de montée en pression.
 - Vérifiez s'il y a de l'air dans le système. Si c'est le cas, aérez l'appareil! Faites fonctionner l'appareil sans le tuyau haute pression branché jusqu'à ce que l'eau

sorte sans bulles. Rebranchez le tuyau haute pression.

- Vérifiez toutes les lignes d'alimentation menant à la pompe pour détecter d'éventuelles fuites ou éraflures.
- Vérifiez le réglage sur le pistolet de pulvérisation.

4) Pression instable.

- Nettoyez l'embout haute pression.
- Vérifiez la pression d'alimentation en eau.

5) L'appareil fuit.

- Veuillez contacter l'agent agréé.

Service / Assistance

Faites réparer votre nettoyeur haute pression uniquement par du personnel qualifié et n'utilisez que des pièces de rechange d'origine.

Ainsi, vous pouvez garantir que votre nettoyeur haute pression continue de fonctionner en toute sécurité pendant longtemps. Notre équipe du service clientèle sera heureuse de répondre à toutes vos autres questions et de commander des pièces de rechange.

Sertronics GmbH

Centre de service Merotec

Ostring 60

D- 66740 Sarrelouis

Allemagne

www.sertronics.de

Tel: +49 2154 82530002

Mail: globus@merotec-service.de

Déclaration de conformité

Nous,

MEROTEC GmbH

Otto-Brenner-Str. 8ème
47877 Willich / Allemagne

déclarons par la présente, sous notre propre responsabilité, que notre produit

Nettoyeur haute pression Q1W-SP06-2200

répond aux exigences des directives du Conseil énoncées ci-dessous:

2006/42/CE Directive Machines

2014/30/UE Directive CEM

2000/14/CE Directive sur le bruit, modifiée par 2005/88/CE

Procédures d'évaluation de la conformité: 2000/14/CE- Annexe V

niveau de puissance acoustique mesuré LWA = 88.7 dB(A) (K = 3 dB(A))

niveau de puissance acoustique garanti LWA = 92 dB(A)

2011/65/UE Directive RoHS*), modifiée par 2015/863/UE

Normes harmonisées appliquées:

EN 60335-2-79:2012

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021

EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

EN 50581:2012

Signature: _____



Lieu: Willich

Nom: Roland Menken

Directeur général

Date: 16 août 2023

MEROTEC GmbH

Otto-Brenner-Str. 8ème
47877 Willich, Allemagne

*) L'objet de la déclaration décrite ci-dessus est conforme aux dispositions de la Directive 2011/65/UE du Parlement européen et du Conseil du 8 juin 2011 relative à la restriction de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques.

Annexe

Manuel d'utilisation original

PRIMASTER.

Nettoyeur de terrasse Q1W-SP01-508



Table des matières

| | |
|---|----|
| Introduction..... | 2 |
| Informations générales et consignes de sécurité..... | 2 |
| Liste des pièces et assemblage..... | 5 |
| Installation..... | 6 |
| Opération..... | 7 |
| Les causes d'éventuelles erreurs..... | 8 |
| Nettoyage / Entretien / Stockage..... | 9 |
| Elimination des déchets et protection de l'environnement..... | 9 |
| Service / service clientèle..... | 10 |
| Déclaration de conformité..... | 11 |

Introduction

Ce nettoyeur de terrasse est destiné uniquement à l'usage privé.

- Les buses rotatives assurent un nettoyage à haute pression extrêmement efficace et sans éclaboussures des sols et des murs.
- Lors du nettoyage, veuillez suivre les instructions du fabricant.

Informations générales et consignes de sécurité



Ce manuel contient les consignes de sécurité suivantes qui doivent être respectées lors de l'assemblage et du fonctionnement de l'appareil.



Ce symbole indique un danger sérieux pour la vie si les avertissements ne sont pas respectés.



Danger! Lisez toutes les instructions avant d'utiliser l'appareil, conservez-les et transmettez-les aux autres utilisateurs de l'appareil.



Déclaration de conformité (voir le chapitre « Déclaration de conformité ») : Les produits marqués de ce symbole sont conformes à toutes les réglementations communautaires applicables de l'Espace économique européen.



Ne mettez pas la main sous le nettoyeur de terrasse lorsqu'il est en fonctionnement. Risque de blessure!



DANGER! Ne jamais diriger le jet haute pression vers des personnes, des animaux, l'appareil lui-même ou des équipements électriques.

Consignes générales de sécurité

- L'appareil ne doit pas être utilisé par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles n'aient été instruites sur l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
- L'appareil ne doit pas être utilisé par des personnes qui n'ont pas lu ces instructions d'utilisation ; l'appareil ne doit pas non plus être actionné par des enfants. Les lois et les réglementations locales peuvent stipuler un âge minimum d'utilisation.
- Cet appareil a été fabriqué conformément aux règlements de sécurité actuels. Pour éviter un danger, cet appareil ne doit être réparé que par des techniciens qualifiés.
- L'appareil ne doit pas être mis en fonctionnement avec des acides, des solvants ou d'autres substances inflammables. Celles-ci peuvent provoquer des blessures à l'opérateur et des dommages irréversibles à l'appareil.
- Avant d'utiliser l'appareil, vérifiez-le soigneusement pour détecter d'éventuels dommages. L'appareil ne doit pas être utilisé si des pièces sont endommagées ou défectueuses. Les pièces défectueuses doivent être réparées ou remplacées par un centre de service autorisé. Ne tentez pas de réparer l'appareil vous-même. Ne laissez pas l'appareil sans surveillance sur le lieu de travail.
- Il y a un risque de glisser sur les surfaces mouillées. Portez des chaussures et gardez les deux pieds par terre. Ne marchez pas sur les objets à nettoyer.
- Ne pas faire fonctionner l'appareil à portée de personnes qui ne portent pas d'équipement de protection.
- Ne dirigez pas le jet sur vous-même ou sur d'autres personnes pour nettoyer des vêtements ou des chaussures.
- Pour garantir la sécurité opérationnelle de l'appareil, n'utilisez que des pièces de rechange d'origine du fabricant ou des pièces de rechange approuvées par le fabricant.
- **AVERTISSEMENT** : Les tuyaux haute pression, les raccords et les accouplements sont des composants d'équipement critiques pour la sécurité. Utilisez uniquement les tuyaux, les raccords et les accouplements recommandés par le fabricant.

- Ne pas utiliser l'appareil si un câble électrique ou des pièces importantes de l'appareil telles que les dispositifs de sécurité, les tuyaux haute pression ou le pistolet sont endommagés.
- Ne pas faire fonctionner l'appareil si vous êtes fatigué ou sous l'influence de l'alcool ou d'un médicament.
- Assurez-vous d'avoir une prise ferme sur le sol pour conserver votre équilibre dans chaque position de travail.
- Le pistolet de pulvérisation peut reculer violemment. Par conséquent, tenez fermement l'appareil avec les deux mains.
- Lorsque la gâchette est relâchée, la pression de l'eau dans le tuyau d'évacuation reste. Relâchez la pression en activant le pistolet lorsque l'appareil est éteint.
- Assurez-vous que toutes les connexions sont sèches et pas sur le sol pour éviter un choc électrique. Ne touchez jamais la fiche électrique avec les mains mouillées.
- Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique avant d'effectuer des travaux d'entretien.
- Rangez l'appareil dans un endroit sec et hors de portée des enfants.

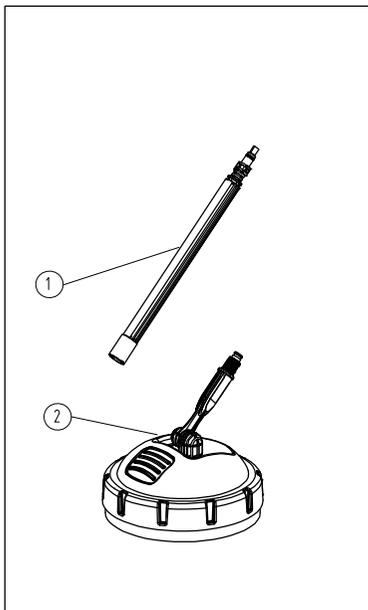
DONNÉES TECHNIQUES

| | |
|------------------------------|------------------|
| Nettoyeur de terrasse | Q1W-SP01-508 |
| Pression maximum | 160 bar / 16 MPa |
| Température d'entrée maximum | 40°C |

Le nettoyeur de terrasse est conçu pour être utilisé avec des nettoyeurs haute pression ayant une pression maximale de 90 à 160 bars.

Liste des pièces et assemblage

Fig. 1



Liste des pièces (étendue de la livraison)

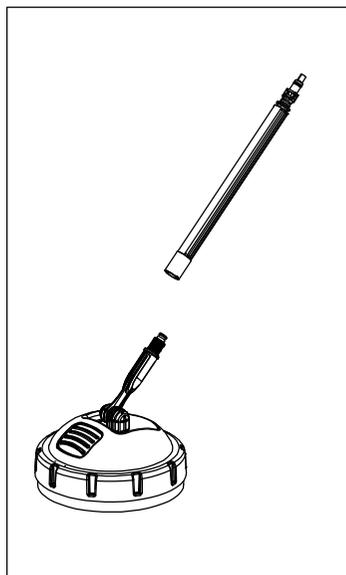
- 1 Lance d'extension
- 2 Appareil de nettoyage

Assemblée

L'appareil de nettoyage (2) est relié au pistolet de pulvérisation du nettoyeur haute pression via une lance d'extension (1).

Reliez l'appareil de nettoyage au tube d'extension en insérant le tube sur le connecteur de l'appareil de nettoyage et en le vissant serré en le tournant dans le sens horaire jusqu'au bout du filetage.

Fig. 2



Reliez le pistolet de pulvérisation

- Placez le pistolet de pulvérisation sur le tube d'extension et verrouillez-le en le tournant dans le sens horaire.
- L'appareil peut maintenant être mis en service.

AVIS: Pour le démonter, inversez la procédure d'assemblage. Déverrouillez le tube d'extension et l'appareil de nettoyage en appuyant et en tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

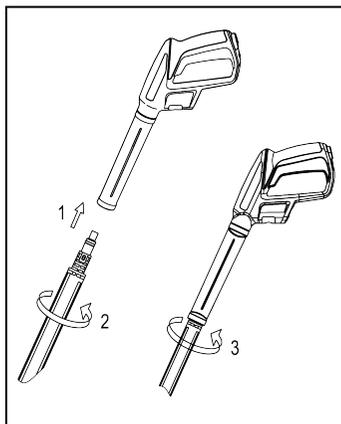


Fig. 3

Installation



Le pistolet de pulvérisation peut reculer violemment. Par conséquent, tenez toujours l'appareil fermement avec les deux mains.

AVIS: Lorsque la gâchette est relâchée, la pression de l'eau dans le tuyau haute pression reste.

Relâchez la pression en activant le pistolet après que l'appareil soit éteint.

- Mettez en marche le nettoyeur haute pression.
- Appuyez sur la gâchette du pistolet pour commencer le nettoyage.



Assurez-vous que l'appareil ne roule pas sur des coins libres.

Opération

 **DANGER!** Avant d'utiliser l'appareil, assurez-vous que le rotor avec les buses sur le fond puisse bouger librement.

- Pour nettoyer les surfaces horizontales, déplacez l'appareil d'avant en arrière (Fig. 4).
- Lors du nettoyage des surfaces intérieures ou extérieures d'un bâtiment, travaillez de haut en bas pour éviter de salir les surfaces qui ont déjà été nettoyées (Fig. 5).

AVIS: Lors du nettoyage des murs, tenez toujours l'appareil par le tube d'extension.

- AVIS: Assurez-vous que l'appareil ne roule pas sur des coins exposés.

Fig. 4

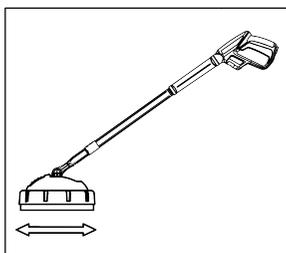
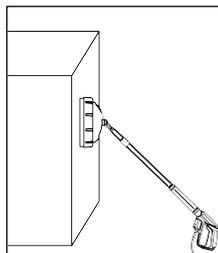


Fig. 5



 Pour vérifier si l'appareil (2) peut être utilisé pour nettoyer des surfaces sensibles, travaillez d'abord sur une zone peu apparente.

Les causes d'éventuelles erreurs



DANGER! Ne travaillez que selon les étapes décrites dans ce manuel!

Toutes les autres opérations d'inspection, d'entretien et de réparation ne peuvent être effectuées que par un service clientèle autorisé ou des spécialistes ayant des qualifications similaires.

Beaucoup de pannes, de défaillances ou de dommages sont provoqués par des causes qui peuvent être déterminées par l'utilisateur. Par conséquent, vérifiez le produit en utilisant les points énumérés dans cette section. Dans la plupart des cas, le problème peut être résolu rapidement.

| Symptôme | Problème | Solution |
|------------------------------------|--|---|
| Pas de pression dans la buse | Aspiration insuffisante. Le tamis d'entrée d'eau est bouché. Le tuyau d'entrée d'eau est tordu. L'alimentation en eau est fermée. | Aspirez l'eau. Nettoyez ou remplacez l'entrée. Retirez tous les plis. Ouvrez l'arrivée d'eau. Vérifiez le tuyau d'arrivée d'eau pour déceler des fuites ou des blocages. |
| Trop peu de pression dans la buse. | Aspiration insuffisante. Alimentation en eau insuffisante. Tuyau d'entrée d'eau tordu. Composants de la pompe usés. | Aspirez l'eau. Vérifiez l'approvisionnement en eau. Nettoyer le filtre d'entrée. Élimine les plis. Vérifiez auprès du service client. |
| L'appareil ne démarre pas. | L'appareil n'est pas connecté au réseau électrique. La connexion électrique est lâche. Le commutateur est défectueux. Le moteur est défectueux. | Se connecter au réseau électrique. Connecter correctement l'appareil au réseau électrique. Vérifiez auprès du service client. |

Nettoyage / Entretien / Stockage

- Débranchez le nettoyeur de surface du pistolet et laissez-le s'exercer à sec.
- Nettoyez uniquement l'appareil avec un chiffon humide ; n'utilisez pas d'agents de nettoyage agressifs ni de jets à haute pression.
- Débranchez toutes les connexions d'eau du nettoyeur haute pression.
- Mettez l'appareil sous tension quelques secondes jusqu'à ce que l'eau restant dans la pompe soit évacuée. Ensuite, éteignez-le immédiatement.
- Stockez les appareils dans un environnement protégé contre le gel.

Test du dispositif

Vérifiez régulièrement toutes les attaches. Elles peuvent se desserrer avec le temps en raison des vibrations.

Élimination des déchets et protection de l'environnement

Élimination des emballages

Ne jetez pas le matériel d'emballage dans vos ordures ménagères. L'emballage est exclusivement constitué de matériaux respectueux de l'environnement. Jetez le matériel d'emballage dans les conteneurs de recyclage prévus à cet effet.

Élimination des nettoyeurs pour terrasse

Ne jetez pas l'appareil dans les ordures ménagères!
Des informations sur les points d'élimination appropriés peuvent être obtenues auprès de vos autorités locales ou d'une entreprise d'élimination des déchets.

Service / service clientèle

Faites réparer votre nettoyeur de terrasse uniquement par des spécialistes qualifiés et uniquement avec des pièces de rechange d'origine.

Cela assure que la sécurité du nettoyeur de terrasse est maintenue. Notre partenaire du service clientèle est disponible pour répondre à vos questions ou commander des pièces de rechange.

Centre de services

Sertronics GmbH

Centre de service Merotec

Ostring 60

D-- 66740 Sarrelouis

Allemagne

www.sertronics.de

Tel: +49 2154 82530002

Mail: globus@merotec-service.de

Déclaration de conformité

Nous,

MEROTEC GmbH
Otto-Brenner-Str. 8ème
47877 Willich, Allemagne

déclarons par la présente, sous notre propre
responsabilité, que notre produit:

Nettoyeur de terrasse
Modèle: Q1W-SP01-508

est conforme aux directives suivantes:

2006/42/CE Directive Machines

Signature
16.08.2023



Nom: Roland Menken
Directeur général
MEROTEC GmbH

Responsable des documents:

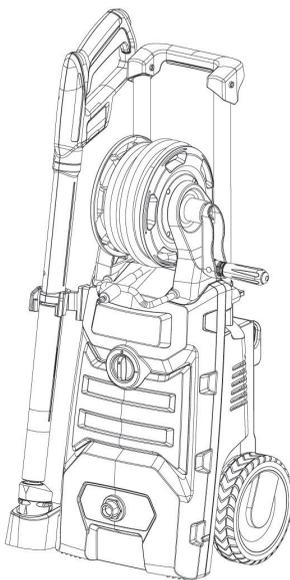
Dirk Wohlrab
Otto-Brenner-Str. 8ème
47877 Willich, Allemagne



Originele gebruikershandleiding

PRIMASTER.

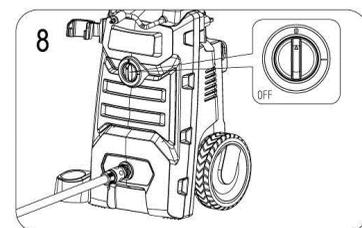
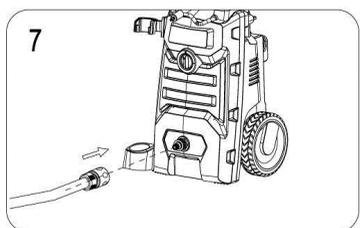
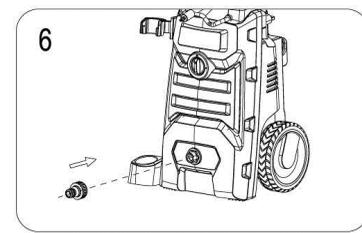
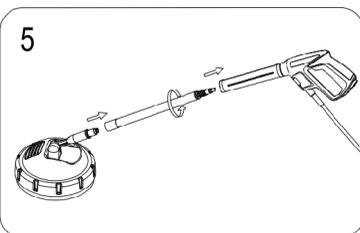
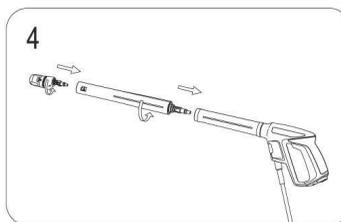
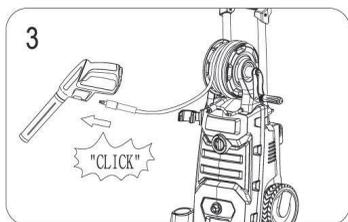
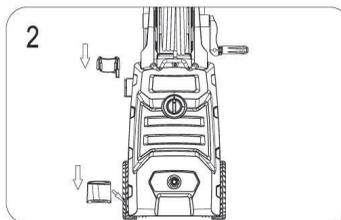
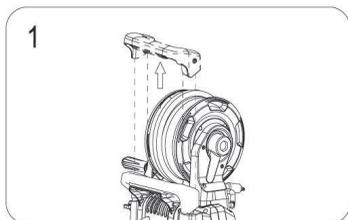
Hogedrukreiniger
EAN: 2077611809702
Q1W-SP06-2200

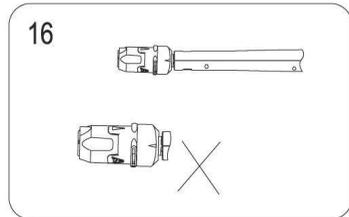
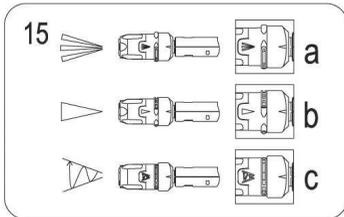
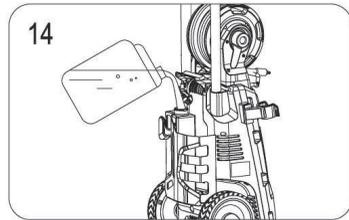
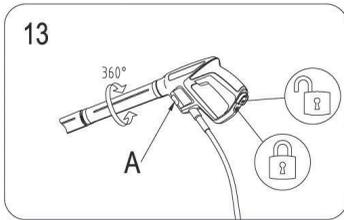
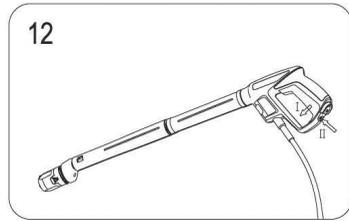
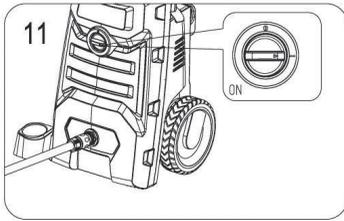
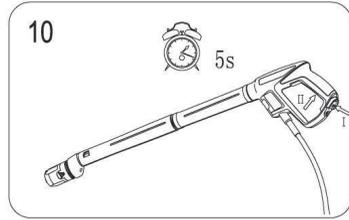
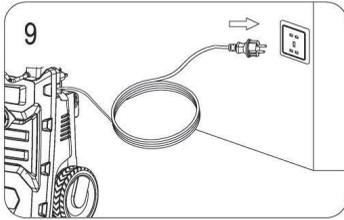


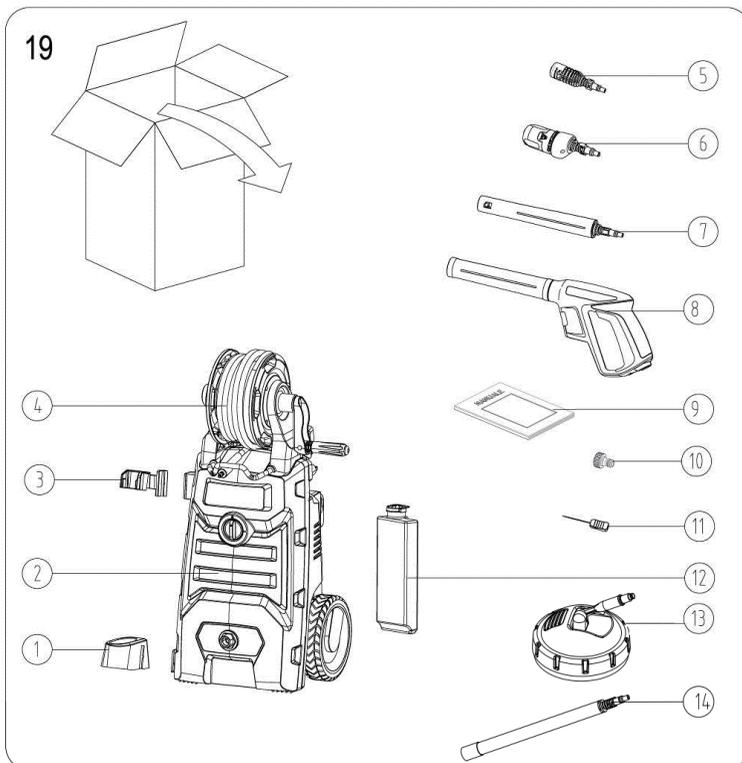
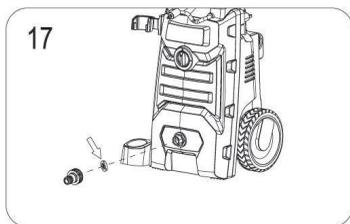
Waarschu
wing!

Lees deze handleiding zorgvuldig door om uzelf vertrouwd te maken met het juiste gebruik van het product voordat u het gebruikt. Houd dit document binnen handbereik.

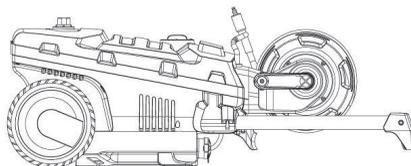
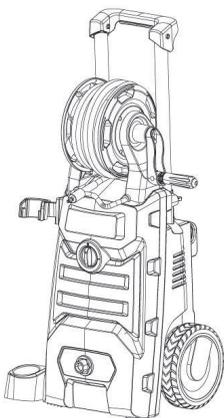








20



Inhoudsopgave

| | |
|--|----|
| Beschrijving van symbolen..... | 07 |
| Algemene veiligheidsinstructies..... | 11 |
| Beschrijving van apparaatonderdelen..... | 23 |
| Beoogd gebruik..... | 23 |
| Montage..... | 23 |
| Operatie..... | 24 |
| Gebruik..... | 26 |
| Technische data..... | 27 |
| Onderhoud en verzorging..... | 27 |
| Probleemoplossen..... | 28 |
| Service / Assistentie..... | 29 |
| Conformiteitsverklaring..... | 30 |

Bijlage Originele gebruikershandleiding voor terrasreiniger Q1W-SP01-508.

Gebruikershandleiding voor terrasreiniger begint na pagina 30.

Beschrijving van symbolen



BELANGRIJK!

Lees alvorens dit gereedschap te gebruiken alle veiligheids- en bedieningsinstructies zorgvuldig door. Let vooral op alle delen van deze gebruikersgids waarin waarschuwingssymbolen en meldingen staan.



WAARSCHUWING!

Dit is een waarschuwingssymbool. Dit symbool wordt in de gehele gebruikersgids gebruikt wanneer er een risico bestaat op persoonlijk letsel. Zorg ervoor dat deze waarschuwingen altijd worden gelezen en begrepen.



Draag oog- en

gehoorbescherming.



Trek onmiddellijk de stekker uit het stopcontact als de kabel beschadigd is, sterk gekruld is of volledig doorgesneden is en als het apparaat voor korte tijd onaangeroerd blijft.



WAARSCHUWING: Richt nooit de hogedruksstraal op mensen, dieren, het apparaat zelf of elektrische apparatuur.



Het apparaat mag niet rechtstreeks worden aangesloten op het openbare drinkwaterleidingnetwerk.

Water dat door het terugslagventiel is gegaan, is geen drinkbaar water. Het

apparaat is niet bedoeld om aan het openbare drinkwaterleidingnetwerk te worden aangesloten. Indien nodig alleen gebruiken met een terugslagventiel of een toegelaten waterinlaatslangenset volgens IEC 61770.



Dubbele isolatie, apparaat van beschermingsklasse II.



Gegarandeerd geluidsvermogensniveau.



**Verklaring van overeenstemming (zie het hoofdstuk "Verklaring van overeenstemming"):
Producten die zijn gemarkeerd met dit symbool voldoen aan**

**alle toepasselijke
gemeenschapsvoorschriften
van de Europese Economische
Ruimte.**



Gooi het apparaat niet weg bij het huishoudelijk afval!

Raadpleeg het hoofdstuk "Afvoer".

IPX5 Bescherming tegen waterstralen uit alle richtingen.

Algemene veiligheidsinstructies

GEVAAR!

Gevaar voor elektrische schok!

Een defecte elektrische installatie of een te hoge netspanning kan elektrische schokken veroorzaken.

- Het apparaat mag alleen worden aangesloten op een elektrische aansluiting die is aangelegd door een elektricien volgens IEC 60364-1..
- Wij adviseren het apparaat aan te sluiten via een differentiaalschakelaar die de voeding afsnijdt zodra de aardlekstroom meer dan 30 mA / 30 ms bedraagt, of de voeding uit te rusten met een aardingsmeetapparaat.
- Sluit de hogedrukreiniger alleen aan als de netspanning van de stopcontact aansluit bij de specificatie op het naamplaatje.
- Steek alleen de hogedrukreiniger in een gemakkelijk toegankelijk stopcontact

zodat dewasser snel van het elektriciteitsnet kan worden losgekoppeld bij een storing.

- Bedien de hogedrukreiniger niet als deze zichtbaar beschadigd is of als de netkabel of stekker defect is.
- Als de netsnoer van de hogedrukreiniger beschadigd is, moet deze om risico's te voorkomen worden vervangen door de fabrikant of diens aftersalesdienst of door een persoon met vergelijkbare kwalificaties.
- Open de machine niet; laat in plaats daarvan een gekwalificeerde vakman de reparaties uitvoeren. Neem hiervoor contact op met een gekwalificeerde werkplaats. Aansprakelijkheids- en garantieclaims zijn niet geldig bij door de gebruiker uitgevoerde reparaties, onjuiste aansluiting van het apparaat of onjuist gebruik.
- Alleen reserveonderdelen die voldoen

aan de oorspronkelijke apparaatinformatie mogen worden gebruikt voor reparaties. Deze hogedrukreiniger bevat elektrische en mechanische onderdelen die essentieel zijn om bescherming tegen gevarenbronnen te garanderen.

- opereer de hogedrukreiniger niet met een externe tijdschakelaar of een apart afstandsbedieningssysteem.
- Dompel het apparaat, de netsnoer of de stekker niet onder in water of andere vloeistoffen.
- Raak nooit de stekker aan met natte handen.
- Trek nooit de stekker uit het stopcontact aan het netsnoer; doe dit altijd door de stekker zelf vast te pakken.
- Gebruik nooit het netsnoer als een draaghendel.
- Houd de hogedrukreiniger, de stekker en het netsnoer weg van open vlammen

en hete oppervlakken.

- Leg het netsnoer goed zodat het geen struikelgevaar vormt.
- Buig het netsnoer niet en laat het nooit over scherpe randen gaan.
- Bij het opslaan van de hogedrukreiniger moet worden gegarandeerd dat het apparaat niet in een bak met water kan vallen.
- Pak nooit een elektrisch apparaat op als het in water gevallen is. Als dit gebeurt, trek het onmiddellijk uit het stopcontact.
- Zorg ervoor dat kinderen geen voorwerpen in de hogedrukreiniger steken.
- Zorg altijd dat de hogedrukreiniger uitgeschakeld wordt en losgekoppeld wordt van de voeding wanneer de hogedrukreiniger niet in gebruik is. Dit geldt ook bij het schoonmaken, vervangen van onderdelen of bij een defect.

GEVAAR!

Gevaar voor kinderen en mensen met een lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke beperking (bijvoorbeeld gedeeltelijk invaliden, oudere mensen met beperkte lichamelijke of geestelijke vermogens) en ook voor mensen met onvoldoende ervaring of kennis (bijvoorbeeld kinderen en jongeren).

- Deze hogedrukreiniger mag alleen worden gebruikt door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke mogelijkheden of zonder voldoende ervaring en kennis, als zij toezicht hebben gekregen of instructie hebben gekregen over het gebruik van het apparaat op een veilige manier en de gevaren die samenhangen met het gebruik ervan begrijpen.
- Deze hoge druk reiniger mag niet door kinderen worden gebruikt. Kinderen moeten worden bewaakt om zeker te

weten dat ze niet met het apparaat spelen.

- Laat de hogedrukreiniger niet onbeheerd tijdens het gebruik.
- Laat kinderen niet met de verpakking spelen. Kinderen kunnen tijdens het spelen vast komen te zitten en stikken.
- Do not let children play with the high pressure cleaner. There is a risk that they will swallow small parts and choke.

GEVAAR!

Explosiegevaar!

Het spuiten van brandbare vloeistoffen kan een explosie veroorzaken.

- Spuit geen brandbare vloeistoffen en gebruik de hogedrukreiniger niet in potentieel explosieve omgevingen.

GEVAAR!

Elektrische schokrisico!

Een onjuiste verlengsnoer kan gevaarlijk

zijn en elektrische schokken veroorzaken.

- De stekker en koppeling van een gebruikt verlengsnoer moeten waterdicht zijn en mogen nooit in het water geplaatst worden. De aansluitstekker en -koppeling moeten het IP44-merkteken dragen. Gebruik een kabelhaspel om ervoor te zorgen dat het stopcontact minstens 60 mm boven de vloer ligt.

GEVAAR!

Letselrisico!

Hoge drukstralen kunnen gevaarlijk zijn als ze niet goed worden gebruikt.

- De hoge drukstraal mag niet gericht worden op mensen, dieren, actieve elektrische apparatuur of het apparaat zelf.
- Gebruik het apparaat niet wanneer andere mensen binnen bereik zijn, tenzij zij beschermende kleding dragen.

- Richt de hoge drukstraal niet op anderen of jezelf om kleren of schoenen te reinigen.
- Voor het eerste gebruik, maak jezelf vertrouwd met de bedieningselementen en veiligheidsfuncties van de hogedrukreiniger en spuitpistool.
- Bij het gebruik van de hogedrukreiniger draag geschikte persoonlijke beschermingsmiddelen zoals veiligheidsschoenen, veiligheidshandschoenen, een veiligheidshelm met beschermvizier, gehoorbeschermers enzovoort.
- Voor het beginnen van elk schoonmaakwerk controleer je het werkgebied op eventuele voorwerpen die een gevaar zouden kunnen vormen. Verwijder alle voorwerpen uit het werkgebied die een struikelgevaar zouden kunnen vormen, zoals speelgoed of tuinmeubilair.

- Zorg ervoor dat je een stabiele houding hebt, vooral gezien de mogelijkheid van terugslag wanneer je de trekker van het spuitpistool indrukt.
- Bij het reinigen van banden is speciale voorzichtigheid nodig. Voertuigbanden/bandventielen kunnen beschadigd raken of knappen als ze niet goed worden gehanteerd. Het eerste teken is verkleuring van de banden. Beschadigde banden/bandventielen zijn levensbedreigend. Houd een gooi-afstand van minstens 30 cm aan!
- Kinderen of ongetrainde personen moeten de hogedrukreiniger niet gebruiken.

GEVAAR!

Letselrisico!

Zelfs als aan alle toepasselijke voorschriften wordt voldaan, zijn er nog

resterende risico's verbonden aan het gebruik van deze hogedrukreiniger. De volgende risico's kunnen ontstaan als gevolg van de fabricage en het ontwerp van de hogedrukreiniger:

- Blessures door trillingen van handen en armen als de hogedrukreiniger lange tijd wordt gebruikt of als deze niet goed wordt geleid en vastgehouden.
- Oogletsels door rondvliegende stofdeeltjes of vuildeeltjes die door de hoge drukstraal worden weggegooid. Draag altijd geschikte beschermbrillen wanneer je met de hogedrukreiniger werkt.
- Huidletsels door toevallig contact met de hoge drukstraal of rondvliegende stofdeeltjes of ronddraaiende vuildeeltjes. Draag altijd beschermende uitrusting, veiligheidskleding en stevig schoeisel wanneer je met de hogedrukreiniger werkt.

- Gehoorletsels door geluidshinder. Draag altijd geschikte gehoorbescherming wanneer je met de hogedrukreiniger werkt om gehoorbeschadiging te voorkomen.

KENNISGEVING!

Schaderisico!

De hogedrukreiniger kan beschadigd raken als deze onjuist wordt gebruikt.

- Gebruik het apparaat niet als de kabels of belangrijke onderdelen van de hogedrukreiniger, zoals veiligheidsvoorzieningen, hoge druk-slang, spuitpistool enzovoort, beschadigd zijn.
- Hoge druk-slangen, fittingen en koppelingen zijn belangrijk om de veiligheid van het apparaat te waarborgen. Gebruik alleen hoge druk-slangen, fittingen en koppelingen die worden aanbevolen door de

fabrikant.

- Om de veiligheid van het apparaat te waarborgen, gebruik alleen originele reserveonderdelen van de fabrikant of reserveonderdelen die door de fabrikant zijn goedgekeurd.
- Deze hogedrukreiniger is ontworpen voor gebruik met reinigingsmiddelen die worden geleverd of aanbevolen door de fabrikant. Het gebruik van andere reinigingsmiddelen of chemicaliën kan de veiligheid van de hogedrukreiniger in gevaar brengen.
- Plaats de hogedrukreiniger op een stabiel, vlak oppervlak. Houd het apparaat altijd in een verticale positie tijdens bedrijf, nooit in een horizontale positie.

BESCHRIJVING VAN PRODUCTDELEN (FIGUUR 19)

- 1) Pistooldhouderzitting
- 2) Hogedrukreiniger
- 3) Pistooldhouder
- 4) Hogedrukslang
- 5) Adapter D
- 6) 3-in-1-nozzle
- 7) Pistoollans
- 8) Spuitpistool
- 9) Gebruikershandleiding
- 10) Waterinlaatadapter
- 11) Nozzlepin x1
- 12) Detergensfles
- 13) Terrasreiniger
- 14) Verleng lance voor terrasreiniger

Om uw nieuwe hogedrukreiniger aan te sluiten op de watervoorziening, heeft u de volgende accessoires nodig, die niet zijn inbegrepen. Deze zijn verkrijgbaar bij uw plaatselijke bouwmarkt.

1 x Watervoorzieningsslang met bijpassende aansluitingen.

1 x Terugslagklep

Als het apparaat wordt aangesloten op het gemeentelijke (drink)waterleidingnetwerk, is het gebruik van een terugslagklep verplicht. (De waterterugslagklep moet worden geactiveerd wanneer de machine wordt aangesloten op het drinkwaterleidingnetwerk).

BEOOGD GEBRUIK

De machine is ontworpen voor het reinigen van buitenmuren, gevels, terrassen, opritten, uitrustingen, machines, voertuigen, apparaten enzovoort met behulp van een hoge druk waterstraal. Indien nodig kan de machine ook worden bediend met huishoudelijke reinigingsmiddelen. De machine is niet ontworpen voor industrieel gebruik; het is alleen bedoeld voor huishoudelijk gebruik. Bij het bedienen van de machine moet altijd de informatie in deze handleiding worden gevolgd. Elk gebruik buiten het beoogde gebruik en niet genoemd in deze handleiding wordt beschouwd als niet toegestaan gebruik en ontslaat de fabrikant van alle aansprakelijkheid.

MONTAGE



GEVAAR!

Voor het werken aan het apparaat moet de stekker uit het stopcontact worden getrokken en alleen originele onderdelen worden gebruikt.

Voor het beginnen van elk soort reinigingswerk is het belangrijk om het gebied te controleren op voorwerpen die een gevaar zouden kunnen vormen. Verwijder alle voorwerpen uit het werkgebied die een struikelgevaar zouden kunnen vormen, zoals speelgoed of tuinmeubilair. Zorg ervoor dat alle deuren en ramen goed zijn afgesloten.

Trek de draaghendel uit. (FIGUUR 1)

Trek de draaghendel naar de hoogste positie.

Monteer de pistooldhouderzitting en de pistooldhouder. (FIGUUR 2)

Bevestig de pistoolhouder (3) en het pistoolhouderzitting (1) aan de hogedrukreiniger.

Sluit de slang aan op het spuitpistool. (FIGUUR 3)

Sluit de hogedrukslang (4) aan op het Spuitpistool (8).

Kennisgeving: Controleer de juiste aansluiting door aan de hogedrukslang te trekken.

Bevestig de 3-in-1-nozzle en de spuitlanze aan het spuitpistool. (FIGUUR 4)

Insérez la lance de pulvérisation et la buse 3-en-1 (6) dans le Pistolet pulvérisation (8) et verrouillez d'un quart de tour.

Bevestig de terrasreiniger aan de spuitpistool. (FIGUUR 5)

Sluit de terrasreiniger (13) en de verlenglanze (14) aan op het spuitpistool (8).

Monteer de waterinlaatadapter. (FIGUUR 6)

Bevestig de waterinlaatadapter (10) aan de machine. Aandraaien alleen met de hand.

Sluit de tuinslang aan op de waterinlaatadapter. (FIGUUR 7)

Wij adviseren een standaard 1/2 inch tuinslang met een lengte van ten minste 10 meter en een maximum van 25 meter.

Sluit de tuinslang aan op de hogedrukreiniger met behulp van een snelkoppeling (niet inbegrepen).

Sluit de tuinslang aan op de watertoevoer.

Sluit de tuinslang aan op de watertoevoer en draai de kraan open.

UIT-positie. (FIGUUR 8)

Zorg ervoor dat de schakelaar AAN(1)/UIT(0) zich in de UIT(0)-positie bevindt.

Sluit de stekker aan. (FIGUUR 9)

Steek de hoofdstekker in het stopcontact.

OPERATIE



GEVAAR!

Bij het werken met de hogedrukreiniger moet altijd geschikte kleding en gehoorbescherming en oogbescherming worden gedragen. Controleer voor elk gebruik van het apparaat goed werkt. Zorg ervoor dat het netspanningsniveau overeenkomt met het label op het apparaat. Controleer of de machine in perfecte veiligheidsconditie is:

- Controleer het op zichtbare gebreken.
- Controleer of alle onderdelen van de machine correct zijn gemonteerd.
- Controleer of de wateraansluiting en hogedrukslangen goed zijn aangesloten.

Starten en stoppen van de werking.

Kennisgeving: Plaats de hogedrukreiniger op een vlakke vloer. Sta op een veilige en stabiele positie.

Starten:

1. Open het waterinlaatventiel.
2. Ontgrendel de spuitpistooltrekker en druk op de trekker totdat er een continue waterstroom komt. **(FIGURE 10)**
3. Om het apparaat aan te zetten, zet de AAN(1)/UIT(0)-schakelaar op AAN(1).**(FIGURE 11)**

Stoppen van de werking:

4. Voor korte pauzes laat je de trekker los **(FIGUUR 12)**. De machine zal stoppen maar onder druk blijven staan.
5. Voor langere pauzes of om het apparaat op te bergen, zet je de AAN(1)/UIT(0)-schakelaar op UIT(0). **(FIGUUR 8)** en ontkoppel je de voedingsbron.
6. Sluit de kraan.
Voordat je de eenheid van de watertoevoer loskoppelt, druk je op de hefboom van het spuitpistool om de bestaande druk in het systeem te verlichten.



GEVAAR!

Risico op beschadiging van de machine!

Nooit het apparaat gebruiken zonder watertoevoer, omdat de pomp beschadigd kan raken door droogdraaien. Om de pomp tegen vreemde voorwerpen te beschermen, gebruik altijd een waterfilter.

Werken met de hogedrukreiniger

Risico op dodelijk letsel!

Als niet correct wordt omgegaan, vormt de hoge drukstraal een veiligheidsrisico. Richt de straal nooit naar levende wezens (mensen of dieren), werkende apparaten of de hogedrukreiniger zelf.

Gebruik de hogedrukreiniger alleen met de meegeleverde nozzle of andere door de fabrikant aanbevolen accessoires.

Voorzichtigheid: Het openen van de trekkerpistool om de hogedrukreiniger te starten kan een plotseling terugslagkracht en/of koppel naar de spuitinrichting veroorzaken. Houd het met beide handen vast.

De veiligheidsluiting van de trekkerpistool voorkomt dat de trekker per ongeluk wordt ingeschakeld.

Het veiligheidsvoorziening sluit de trekker NIET in de AAN-positie.

Verstopte spuitmonden verminderen de waterstroom en het reinigingsvermogen en veroorzaken een verhoogde pompdruk; onmiddellijk reinigen moet worden uitgevoerd. Een naald of een dun, puntig voorwerp (bijvoorbeeld een paperclip) kan worden gebruikt om de spuitmonden te reinigen; steek het in de mond om afzettingen te verwijderen.

GEBRUIK

Werk onder hoge druk.

Houd het spuitpistool en de lans stevig met beide handen vast. Wees je bewust van terugslag wanneer je de hoge drukstraal activeert.

Ontgrendel de veiligheidsknop en druk op de trekker van het spuitpistool.

De hoogdrupomp gaat werken zodra je het spuitpistool activeert.

De hoogdrupomp stopt met werken zodra je de trekker van het spuitpistool loslaat.

Gebruik het spuitpistool. (FIGUUR 13)

A-- Vergrendeling om de hoge druk slang van het spuitpistool los te maken.

360 graden rotatie van het pistoolhandvat. Wanneer je verschillende plaatsen reinigt, zoals de muur of de vloer, kun je de richting van de waterstraal naar wens wijzigen door het pistool te draaien.

Kennisgeving: Voor het draaien van het spuitpistool moet je de pistooltrekker loslaten.

Gebruik met een 3-in-1-nozzle. (FIGUUR 15, FIGUUR 16)

B-- Vergrendeling om de 3-in-1-nozzle van de pistoolaanluiting los te maken.

360 graden rotatie van de nozzle.

Kennisgeving: Zorg ervoor dat je de pistooltrekker loslaat voor het draaien van de nozzle.

3 nozzle-instellingen: Hoge stroming (a), Hoge druk (b), Turbo (c)

Stel het spuitpatroon op het gewenste niveau in door de nozzle naar de markeringen voor hoge stroming, hoge druk of turbo te draaien zoals aangegeven zonder het pistool te draaien.

Kennisgeving: Voor het aanpassen van de nozzle moet je de pistooltrekker loslaten.

Kennisgeving: De nozzle moet op de gewenste instelling staan voordat deze wordt gebruikt; de nozzle mag niet tussen de nozzle-instellingmarkeringen geplaatst worden.

Kennisgeving! De aanpassing van het spuitpatroon is zeer agressief. Pas niet aan terwijl je aan het sproeien bent.

Schakel het apparaat uit als je het werk voor een langere periode onderbreekt.

Gebruik de wasmiddelenfles.

Schakel de veiligheidsvergrendeling van het pistool in (FIGUUR 12).

- Verwijder het deksel van de wasmiddelenfles en vul de fles met wasmiddel. (FIGUUR 14)
- Om het apparaat op lage druk in te stellen, draai de nozzle naar het lage druk merk zoals aangegeven. Ontgrendel de hefboom.

Adapter D (5)

Adapter D (5) is bedoeld voor het gebruik van accessoires van andere producenten.

Steek de adapter in het hogedrukpistool en vergrendel deze door deze met de klok mee te draaien.

Sluit derden-partij-accessoires aan op de adapter volgens de instructies van de producent.

Je moet in individuele gevallen misschien bij je dealer of klantenservice vragen of en welke accessoires eigenlijk geschikt zijn.

TECHNISCHE DATA

| | |
|-----------------------------------|--|
| Model | Q1W-SP06-2200 |
| Nominale ingangsspanning | 230 V ~ 50 Hz |
| Kracht | 2000 W |
| Nominale druk | 110 bar / 11 MPa |
| Maximale druk | 150 bar / 15 MPa |
| Stroom | 5,5 l/min |
| Maximale stroom | 7,3 l/min |
| Beschermingsmerk | IPX5 |
| Beschermingsklasse |  II |
| Maximale invoerstroom | 6 bar / 0,6 MPa |
| Maximale inlaattemperatuur | 40 °C |
| Gewicht | 11,2 kg |
| Gemeten geluiddrukniveau | 75,5 dB(A), K=3 dB(A) |
| Gemeten geluidskrachtniveau | 88,7 dB(A), K=3 dB(A) |
| Gegarandeerde geluidskrachtniveau | 92 dB(A) |
| Trillingsniveau | <1,37 m/s ² , k=1,5 m/s ² |

ONDERHOUD EN VERZORGING

Overzicht reiniging

Om de pomp te beschermen, is de hogedrukreiniger voorzien van een waterfilter (geïntegreerd in de waterinlaatkoppeling); Als het filter niet wordt gereinigd, zal de waterstroom beperkt worden en de pomp kan beschadigd raken. **(FIGUUR 17)**

- Reinig het filter onder lopend water totdat alle vreemde voorwerpen en afzettingen volledig zijn verwijderd.
- Steek het filter en de inlaatkoppeling opnieuw in.

Om het apparaat schoon te maken, veeg het af met een licht vochtig doekje. Maak het apparaat niet schoon met een hoge drukstraal. Reinig de nozzle. **(FIGUUR 18)**

Onderhoud

Het apparaat vereist geen enkele vorm van onderhoud.

Opslag, vervoer

Opslag

Bewaar het apparaat op een droge, goed geventileerde plaats.

Verwijder de reinigingsmiddelen en maak het water volledig uit de leidingen leeg als je het apparaat gedurende een langere periode niet gaat gebruiken.

Bewaar het apparaat nooit bij temperaturen onder 0 °C! Bij vriesweer kan zelfs de kleinste hoeveelheid water die in de pomp achterblijft ernstige schade aan het apparaat of de accessoires veroorzaken.

vervoer

Indien mogelijk, gebruik altijd de originele verpakking voor het verzenden.



Afvoer

Afvoer van het apparaat.

Van toepassing in de Europese Unie en andere Europese landen met systemen voor het gescheiden inzamelen van recycleerbare materialen.

Oude apparaten mogen niet bij het huishoudelijk afval worden weggegooid!

Het symbool van een doorgestreepte wielenbak geeft aan dat dit apparaat onder Richtlijn 2012/19/EU valt.

Deze richtlijn bepaalt dat aan het einde van zijn nuttige levensduur u dit apparaat niet bij het normale huishoudelijk afval mag weggooien, maar dat u het naar speciaal ingestelde inzamelpunten, recyclingcentra of afvalverwerkingsbedrijven moet brengen. Deze verwijdering is voor u gratis.

Bescherm het milieu en verwijder het op de juiste manier.

Afvoer van de verpakking

De verpakking bestaat uit karton en dienovereenkomstig gemarkeerde vellen die gerecycled kunnen worden. Maak deze materialen beschikbaar voor recycling.

PROBLEEMOPLOSSEN

1) Het apparaat werkt niet.

- Controleer of de stopcontact elektriciteit heeft.
- Controleer of de schakelaar aanstaat.
- De nozzle, pistool of hogedrukslang is verstopt. Controleer en maak schoon indien nodig.
- Als de aan/uit-schakelaar, motor of een ander onderdeel beschadigd of defect is, neem dan contact op met de klantenservice.

2) Het gebruik van de hogedrukreiniger vertoont drukfluctuaties.

- Het netsnoer is beschadigd.
- Losse elektrische verbinding in het apparaat.
- Defecte aan/uit-schakelaar (neem contact op met de klantenservice).

3) Weinig of geen druk opbouw.

- Controleer of er lucht in het systeem zit. Indien dit het geval is, ventileer het apparaat! Laat het apparaat werken zonder de hogedrukslang aangesloten totdat er zonder luchtbellen water uit komt. Sluit de hogedrukslang opnieuw aan.

- Controleer alle aanvoleidingen naar de pomp voor lekkages of slijtage.
 - Controleer de instelling op het spuitpistool.
- 4) Onstabiele druk.
- Maak de hogedruksnozzle schoon.
 - Controleer de watervoedingsdruk.
- 5) Het apparaat lekt.
- Neem contact op met de geautoriseerde agent.

Service / Assistentie

Laat uw hogedrukreiniger alleen repareren door gekwalificeerd personeel en gebruik alleen originele reserveonderdelen.

Zo kunt u ervoor zorgen dat uw hogedrukreiniger nog lange tijd veilig blijft werken. Ons klantenserviceteam staat graag klaar om eventuele verdere vragen die u heeft te beantwoorden en reserveonderdelen te bestellen.

Sertronics GmbH
Merotec-servicecentrum
Ostring 60
D-66740 Saarlouis
Duitsland
www.sertronics.de
Tel: +49 2154 82530002
Mail: globus@merotec-service.de

Conformiteitsverklaring

Wij,

MEROTEC GmbH

Otto-Brenner-Str. 8e

47877 Willich / Duitsland

verklaren hierbij onder onze uitsluitende verantwoordelijkheid dat ons product

Hogedrukreiniger Q1W-SP06-2200

voldoet aan de vereisten van de onderstaande Raadsrichtlijnen:

2006/42/EG Machinerichtlijn

2014/30/EU EMC-richtlijn

2000/14/EG Geluidsrichtlijn, gewijzigd door 2005/88/EG

Procedure voor conformiteitsbeoordeling: 2000/14/EG - Bijlage V
gemeten geluidsvermogensniveau LWA = 88.7 dB(A) (K = 3 dB(A))
gegarandeerd geluidsvermogensniveau LWA = 92 dB(A)

2011/65/EU RoHS-richtlijn*), gewijzigd door 2015/863/EU

En voldoet aan de normen:

EN 60335-2-79:2012

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021

EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

EN 50581:2012

Handtekening: 

Locatie: Willich

Naam: Roland Menken

Algemeen directeur

Datum: 16 augustus 2023

MEROTEC GmbH

Otto-Brenner-Str. 8e

47877 Willich, Duitsland

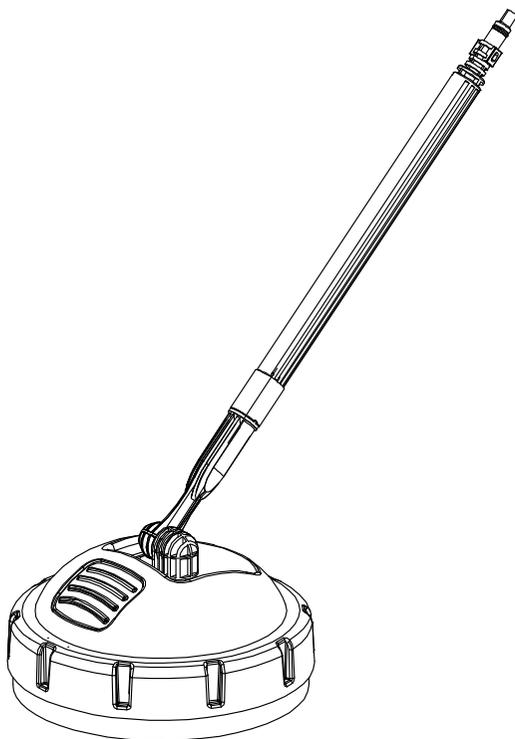
*) Het doel van de bovenbeschreven verklaring voldoet aan de bepalingen van Richtlijn 2011/65/EU van het Europees Parlement en de Raad van 8 juni 2011 betreffende de beperking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur.

Bijlage

Originele gebruikershandleiding

PRIMASTER.

Terrasreiniger Q1W-SP01-508



Inhoudsopgave

| | |
|--|----|
| Invoering..... | 2 |
| Algemene informatie en veiligheidsinstructies..... | 2 |
| Onderdelenlijst en montage..... | 5 |
| Installatie..... | 6 |
| Operatie..... | 7 |
| Oorzaken van mogelijke fouten..... | 8 |
| Reiniging / Onderhoud / Opslag..... | 9 |
| Afvalverwijdering en milieubescherming..... | 9 |
| Service / klantenservice..... | 10 |
| Conformiteitsverklaring..... | 11 |

Invoering

Deze terrasreiniger is alleen bedoeld voor particulier gebruik.

- De roterende spuitmonden voorzien in zeer effectieve, spatvrije hogedrukreiniging van vloeren en wanden.
- Bij het reinigen moet u de instructies van de fabrikant volgen.

Algemene informatie en veiligheidsinstructies



Dit handboek bevat de volgende veiligheidsinstructies die tijdens de montage en het gebruik van het apparaat moeten worden nageleefd.



Dit symbool geeft een ernstig gevaar voor het leven aan als waarschuwingen niet worden opgevolgd.



Gevaar! Lees alle instructies voordat u het apparaat gebruikt, bewaar ze en geef ze door aan andere gebruikers van het apparaat.



Verklaring van overeenstemming (zie het hoofdstuk "Verklaring van overeenstemming"): Producten die zijn gemarkeerd met dit symbool voldoen aan alle toepasselijke gemeenschapsvoorschriften van de Europese Economische Ruimte.



Reik niet onder de terrasreiniger terwijl deze in bedrijf is.
Gevaar voor verwonding!



Gevaar! Richt nooit de hogedruklans naar mensen, dieren, het apparaat zelf of elektrische apparatuur.

Algemene veiligheidsinstructies

- Het apparaat mag niet worden gebruikt door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of zonder ervaring en kennis, tenzij zij geïnstrueerd zijn in het gebruik van het apparaat door een gekwalificeerde professionele. persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.
- Het apparaat mag niet worden gebruikt door personen die deze gebruiksaanwijzingen niet hebben gelezen; het apparaat mag ook niet worden bediend door kinderen. Lokale wetten en voorschriften kunnen een minimum leeftijd voor gebruik voorschrijven.
- Dit apparaat is vervaardigd in overeenstemming met de huidige veiligheidsvoorschriften. Om gevaar te voorkomen, moet dit apparaat alleen worden gerepareerd door gekwalificeerde technici.
- Het apparaat mag niet worden bediend met zuren, oplosmiddelen of andere ontvlambare stoffen. Deze kunnen letsel aan de bediener veroorzaken en onomkeerbare schade aan het apparaat toebrengen.
- Voor gebruik van het apparaat moet u het zorgvuldig controleren op mogelijke schade. Het apparaat mag niet worden gebruikt als er onderdelen beschadigd of defect zijn. Defecte onderdelen moeten worden gerepareerd of vervangen door een geautoriseerd servicecentrum. Probeer niet zelf het apparaat te repareren. Laat het apparaat niet onaangeroerd op de werkplek achter.
- Er bestaat een risico op uitglijden op natte oppervlakken. Draag schoenen en houd beide voeten op de grond. Stap niet op voorwerpen die gereinigd moeten worden.
- Niet het apparaat laten werken binnen het bereik van mensen die geen beschermende uitrusting dragen.
- Richt de straal niet op uzelf of anderen om kleding of schoenen te reinigen.
- Om de bedrijfsveiligheid van het apparaat te garanderen, gebruik alleen originele reserveonderdelen van de fabrikant of reserveonderdelen die door de fabrikant zijn goedgekeurd.
- **WAARSCHUWING:** Hogedrukslangen, fittings en koppelingen zijn veiligheidskritische onderdelen van uitrusting. Gebruik alleen leidingen, fittings en koppelingen die door de fabrikant worden aanbevolen.

- Gebruik het apparaat niet als een elektriciteitskabel of belangrijke delen van het apparaat zoals veiligheidsvoorzieningen, hogedrukslangen of het pistool beschadigd zijn.
- Bedien het apparaat niet als u moe bent of onder invloed bent van alcohol of medicijnen.
- Zorg ervoor dat u een goede houvast op de vloer hebt om uw evenwicht te behouden in elke werkpositie.
- Het spuitpistool kan heftig terugschoppen. Daarom houdt u het apparaat stevig vast met beide handen.
- Wanneer de trekker wordt losgelaten, blijft er waterdruk in de afvoerslang bestaan. Laat de druk weg door het pistool te activeren wanneer het apparaat uit staat.
- Zorg ervoor dat alle aansluitingen droog zijn en niet op de grond liggen om een elektrische schok te voorkomen. Raak nooit de stekker aan met natte handen.
- Maak het apparaat los van de elektriciteitsvoorziening voordat u onderhoudswerkzaamheden uitvoert.
- Bewaar het apparaat op een droge plaats buiten het bereik van kinderen.

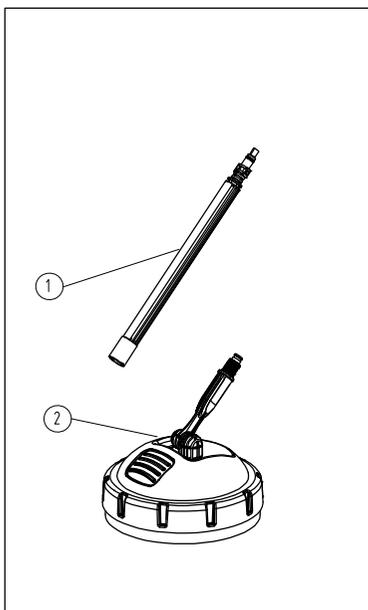
TECHNISCHE DATA

| | |
|----------------------------|------------------|
| Terrasreiniger | Q1W-SP01-508 |
| Maximale druk | 160 bar / 16 MPa |
| Maximale inlaattemperatuur | 40°C |

De terrasreiniger is ontworpen voor gebruik met hogedrukreinigers met een maximaal druk van 90 tot 160 bar.

Onderdelenlijst en montage

Figuur 1



Lijst van onderdelen (leveringsomvang)

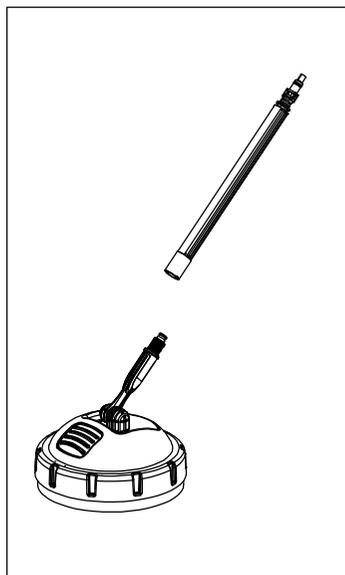
- 1 Uitbreidingslans
- 2 Reinigingsapparaat

Montage

Het reinigingsapparaat (2) wordt via een uitbreidingslans (1) verbonden aan het spuitpistool van de hogedrukreiniger.

Verbind de reiniger met de verlengbuis door de buis op de aansluiting van de reiniger te plaatsen en deze goed vast te schroeven door hem met de klok mee te draaien tot aan het einde van de schroefdraad.

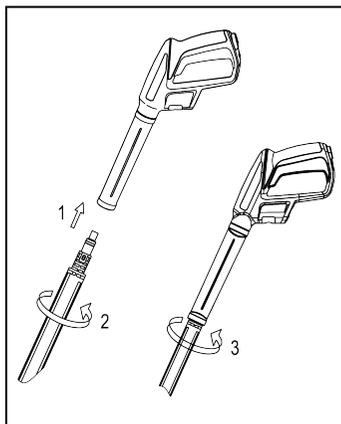
Figuur 2



Sluit het spuitpistool aan

- Plaats het spuitpistool op de verlengbuis en vergrendel het door het met de klok mee te draaien.
- Het apparaat kan nu in bedrijf worden gesteld.

Kennisgeving: Om te demonteren, doe het assemblageproces in omgekeerde volgorde. Maak de verlengbuis en het reinigungsapparaat los door te drukken en tegen de klok in te draaien.



Figuur 3

Installatie

 Het spuitpistool kan heftig terugschoppen. Daarom moet u het apparaat altijd stevig vasthouden met beide handen.

Kennisgeving: Wanneer de trekker wordt losgelaten, blijft er waterdruk in de hogedrukslang bestaan. Laat de druk weg door het pistool te activeren nadat het apparaat is uitgezet.

- Zet de hogedrukreiniger aan.
- Trek aan de trekker van het pistool om te beginnen met schoonmaken.



Zorg ervoor dat het apparaat niet over losse hoeken omrolt.

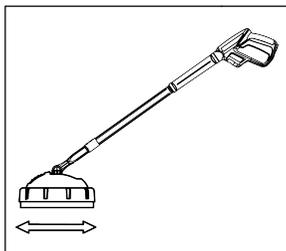
Operatie



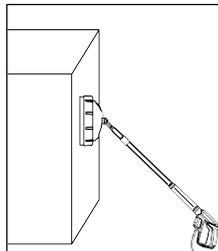
GEVAAR! Voordat u het apparaat gebruikt, moet u ervoor zorgen dat de rotor met de spuitmondten aan de onderkant vrij kan bewegen.

- Voor het reinigen van horizontale oppervlakken beweeg het apparaat heen en weer (Figuur 4).
- Bij het reinigen van binnen- of buitenoppervlakken van een gebouw moet vanaf boven naar beneden worden gewerkt om vervuiling van reeds gereinigde oppervlakken te voorkomen (Figuur 5).
Kennisgeving: Bij het reinigen van de muren moet je altijd het apparaat vasthouden aan de verlengbuis.
- Kennisgeving: Zorg ervoor dat het apparaat niet over blootliggende hoeken rolt.

Figuur 4



Figuur 5



Om te controleren of het apparaat (2) gebruikt kan worden om gevoelige oppervlakken te reinigen, werk eerst op een opvallend gebied.

Oorzaken van mogelijke fouten



GEVAAR! Alleen werken volgens de in deze handleiding beschreven stappen!

Alle andere inspectie-, onderhouds- en reparatiewerkzaamheden mogen alleen worden uitgevoerd door geautoriseerde klantenservice of specialisten met vergelijkbare kwalificaties.

Veel storingen, defecten of beschadigingen worden veroorzaakt door oorzaken die door de gebruiker kunnen worden bepaald. Daarom moet je het product controleren aan de hand van de punten die in deze sectie staan vermeld. In de meeste gevallen kan het probleem snel worden opgelost.

| Symptoom | Probleem | Oplossing |
|---------------------------------|---|--|
| Geen druk in de spuitmond. | Onvoldoende zuigkracht. Het waterinlaatscherm is verstopt. De waterinlaathoes is geknikt. De watervoorziening is afgesloten. | Water opzuigen. Inlaat schoonmaken of vervangen. Alle kreukels verwijderen. Watervoorziening openen. Controleer de waterinlaathoes op lekkages of verstoppingen. |
| Te weinig druk in de spuitmond. | Onvoldoende zuigkracht. Onvoldoende watervoorziening. Geknikte waterinlaathoes. Versleten pomponderdelen. | Water opzuigen. Controleer de watervoorziening. Schoonmaken van het inlaatfilter. Rimpels verwijderen. Neem contact op met de <u>klantenservice</u> . |
| Het apparaat start niet. | Het apparaat is niet aangesloten op het elektriciteitsnetwerk. De elektrische verbinding is los. De schakelaar is defect. De motor is defect. | Aansluiten op het elektriciteitsnetwerk. Het apparaat correct aansluiten op het elektriciteitsnetwerk. Neem contact op met de <u>klantenservice</u> . |

Reiniging / Onderhoud / Opslag

- Haal de oppervlakte-reiniger van het pistool en laat deze uitdrogen terwijl hij draait.
- Maak het apparaat alleen schoon met een vochtige doek; gebruik geen agressieve reinigingsmiddelen of hogedrukreinigers.
- Ontkoppel alle wateraansluitingen van de hogedrukreiniger.
- Zet het apparaat een paar seconden aan totdat het resterende water in de pomp is weggeleid. Schakel het vervolgens meteen uit.
- Berg de apparaten op in een vorstvrije omgeving.

Apparaat testen

Controleer regelmatig alle bevestigingsmiddelen. Ze kunnen door trilling in de loop van de tijd losraken.

Afvalverwijdering en milieubescherming

Afvoer van verpakkingen

Gooi het verpakkingsmateriaal niet weg bij uw huisvuil. Huishoudelijke artikelen. De verpakking bestaat uitsluitend uit milieuvriendelijke materialen. Doe het verpakkingsmateriaal in de daarvoor bestemde recyclingcontainers.

Afvoer van terrasreinigers

Gooi het apparaat niet bij het huishoudelijk afval! Informatie over geschikte afvoerpunt kan worden verkregen bij uw plaatselijke autoriteiten of een afvalverwerkingsbedrijf.

Service / klantenservice

Laat uw terrasreiniger alleen door gekwalificeerde specialisten repareren en alleen met originele reserveonderdelen.

Dit zorgt ervoor dat de veiligheid van de terrasreiniger behouden blijft. Onze klantenservicepartner staat klaar om uw vragen te beantwoorden of reserveonderdelen te bestellen..

Dienstencentrum

Sertronics GmbH

Merotec-servicecentrum

Ostring 60

D-- 66740 Saarlouis

Duitsland

www.sertronics.de

Tel: +49 2154 82530002

Mail: globus@merotec-service.de

Conformiteitsverklaring

Wij,

MEROTEC GmbH
Otto-Brenner-Str. 8e
47877 Willich, Duitsland

verklaren hierbij onder onze uitsluitende
verantwoordelijkheid dat ons product:

Terrasreiniger
Model: Q1W-SP01-508

voldoet aan de volgende richtlijnen:

2006/42/EG Machinerichtlijn

Handtekening
16.08.2023



Naam: Roland Menken
Algemeen directeur
MEROTEC GmbH

Verantwoordelijk voor
documenten: Dirk Wohlrab
Otto-Brenner-Str. 8e
47877 Willich, Duitsland

